

Catalogue 13-217 Annual

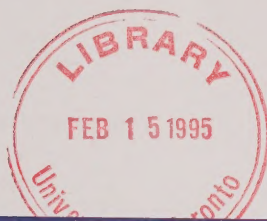
Catalogue 13-217 Annuel

# Earnings of men and women

1993

# Gains des hommes et des femmes

1993



Statistics  
Canada

Statistique  
Canada

Canada



## Data in Many Forms...

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered. Data are available on CD, diskette, computer print-out, microfiche and microfilm, and magnetic tape. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct online access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable database and retrieval system.

## How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Income and Housing Surveys Section,  
Household Surveys Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 1-613-951-9775) or to the Statistics Canada reference centre in:

Halifax (1-902-426-5331)	Regina (1-306-780-5405)
Montréal (1-514-283-5725)	Edmonton (1-403-495-3027)
Ottawa (1-613-951-8116)	Calgary (1-403-292-6717)
Toronto (1-416-973-6586)	Vancouver (1-604-666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland, Labrador, Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Southern Alberta	1-800-882-5616
Alberta and Northwest Territories	1-800-563-7828
British Columbia and Yukon	1-800-663-1551

Telecommunications Device for the Hearing Impaired	1-800-363-7629
Toll Free Order Only Line (Canada and United States)	1-800-267-6677

## How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Marketing Division, Sales and Service, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277)  
Facsimile Number (1-613-951-1584)  
Toronto Credit Card Only (1-416-973-8018)

## Standards of Service to the Public

To maintain quality service to the public, Statistics Canada follows established standards covering statistical products and services, delivery of statistical information, cost-recovered services and service to respondents. To obtain a copy of these service standards, please contact your nearest Statistics Canada Regional Reference Centre.

## Des données sous plusieurs formes...

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes. Les données sont disponibles sur disque compact, disquette, imprimé d'ordinateur, microfiche et microfilm, et bande magnétique. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordnolingué et le système d'extraction de Statistique Canada.

## Comment obtenir d'autres renseignements

Toute demande de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doit être adressée à la:

Section des enquêtes sur le revenu et le logement,  
Division des enquêtes-ménages,

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 téléphone: (1-613-951-9775) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

Halifax (1-902-426-5331)	Regina (1-306-780-5405)
Montréal (1-514-283-5725)	Edmonton (1-403-495-3027)
Ottawa (1-613-951-8116)	Calgary (1-403-292-6717)
Toronto (1-416-973-6586)	Vancouver (1-604-666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve, Labrador, Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et Île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Saskatchewan	1-800-667-7164
Manitoba	1-800-661-7828
Sud de l'Alberta	1-800-882-5616
Alberta et Territoires du Nord-Ouest	1-800-563-7828
Colombie-Britannique et Yukon	1-800-663-1551

Appareils de télécommunications pour les malentendants	1-800-363-7629
Numéro sans frais pour commander seulement (Canada et États-Unis)	1-800-267-6677

## Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Division du marketing, Ventes et Service, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

(1-613-951-7277)  
Numéro du télécopieur (1-613-951-1584)  
Toronto Carte de crédit seulement (1-416-973-8018)

## Normes de service au public

Afin de maintenir la qualité du service au public, Statistique Canada observe des normes établies en matière de produits et de services statistiques, de diffusion d'information statistique, de services à recouvrement des coûts et de services aux répondants. Pour obtenir une copie de ces normes de service, veuillez communiquer avec le Centre de consultation régional de Statistique Canada le plus près de chez vous.





Statistics Canada  
Household Surveys Division

# Earnings of men and women

1993

Statistique Canada  
Division des enquêtes-ménages

# Gains des hommes et des femmes

1993

Published by authority of the Minister  
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry,  
Science and Technology, 1995

All rights reserved. No part of this publication  
may be reproduced, stored in a retrieval system or  
transmitted in any form or by any means, electronic,  
mechanical, photocopying, recording or otherwise  
without prior written permission from Licence  
Services, Marketing Division, Statistics Canada,  
Ottawa, Ontario, Canada K1A 0T6.

January 1995

Price: Canada: \$27.00  
United States: US\$33.00  
Other Countries: US\$38.00

Catalogue No. 13-217

ISSN 0829-6235

Ottawa

Publication autorisée par le ministre  
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, des Sciences  
et de la Technologie, 1995

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire ou de  
transmettre le contenu de la présente publication, sous  
quelque forme ou par quelque moyen que ce soit,  
enregistrement sur support magnétique, reproduction  
électronique, mécanique, photographique, ou autre, ou  
de l'emmagasiner dans un système de recouvrement,  
sans l'autorisation écrite préalable des Services de  
concession des droits de licence, Division du  
marketing, Statistique Canada, Ottawa, Ontario,  
Canada K1A 0T6.

Janvier 1995

Prix : Canada : 27 \$  
États-Unis : 33 \$ US  
Autres pays : 38 \$ US

N° 13-217 au catalogue

ISSN 0829-6235

Ottawa

---

## Note of Appreciation

*Canada owes the success of its statistical system to  
a long-standing cooperation involving Statistics  
Canada, the citizens of Canada, its businesses,  
governments and other institutions. Accurate and  
timely statistical information could not be produced  
without their continued cooperation and goodwill.*

---

## Note de reconnaissance

*Le succès du système statistique du Canada repose  
sur un partenariat bien établi entre Statistique Canada  
et la population, les entreprises, les administrations  
canadiennes et les autres organismes. Sans cette  
collaboration et cette bonne volonté, il serait impossible  
de produire des statistiques précises et actuelles.*

## Symbols

The following standard symbols are used in Statistics Canada publications:

- .. figures not available.
- ... figures not appropriate or not applicable.
- nil or zero.
- amount too small to be expressed.
- P preliminary figures.
- r revised figures.
- x confidential to meet secrecy requirements of the Statistics Act.

This publication was prepared by the Income and Housing Surveys Section, Household Surveys Division with the collaboration of the Labour and Household Surveys Analysis Division.

## Signes conventionnels

Les signes conventionnels suivants sont employés uniformément dans les publications de Statistique Canada:

- .. nombres indisponibles.
- ... n'ayant pas lieu de figurer.
- néant ou zéro.
- nombres infimes.
- P nombres provisoires.
- r nombres rectifiés.
- x confidentiel en vertu des dispositions de la Loi sur la statistique relatives au secret.

Cette publication a été préparée par la Section des enquêtes sur le revenu et le logement, Division des enquêtes-ménages avec la collaboration de la Division de l'analyse des enquêtes sur le travail et les ménages.

The paper used in this publication meets the minimum requirements of American National Standard for Information Sciences - Permanence of Paper for Printed Library Materials, ANSI Z39.48 - 1984.



Le papier utilisé dans la présente publication répond aux exigences minimales de l'"American National Standard for Information Sciences" - "Permanence of Paper for Printed Library Materials", ANSI Z39.48 - 1984.





# Table of Contents

	Page
<b>EARNINGS OF MEN AND WOMEN IN 1993</b>	
<i>Related Products and Services</i>	5
<b>Highlights</b>	7
<b>Chart</b>	
I. Estimated Numbers of Earners by Work Activity	7
II. Average Earnings in Constant (1993) Dollars by Work Activity	8
III. Estimated Numbers of All Earners and Full-year Full-time Workers for Women and Men	9
IV. Average Full-year Full-time Earnings in Constant (1993) Dollars for Women and Men	10
V. Female to Male Earnings Ratios for Full-year Full-time Workers	10
VI. Female to Male Earnings Ratios for Full-year Full-time Workers, by Age	11
<b>Text Table</b>	
I. Estimated Numbers of Earners by Sex and Work Activity, 1980 to 1993	12
II. Average Earnings in Constant (1993) Dollars of Women and Men by Work Activity, 1967 to 1993	13
III. Female to Male Earnings Ratios for Full-year Full-time Workers by Selected Characteristics, 1980 to 1993	14
<b>Notes and Definitions</b>	16
<b>Table</b>	
1. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups and Sex, in Current and Constant (1993) Dollars, for Selected Years	21
2. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Provinces, Sex and Work Activity, 1993	24

# Table des matières

	Page
<b>GAINS DES HOMMES ET DES FEMMES EN 1993</b>	
<i>Produits et services reliés</i>	5
<b>Faits saillants</b>	7
<b>Graphique</b>	
I. Nombre estimatif de personnes gagnant un revenu selon le travail	7
II. Gains moyens en dollars constants (1993) selon le travail	8
III. Nombre estimatif de personnes gagnant un revenu et des travailleurs à temps plein toute l'année pour les femmes et les hommes	9
IV. Gains moyens des hommes et des femmes travaillant à temps plein toute l'année en dollars constants (1993)	10
V. Ratios des gains des femmes par rapport aux gains des hommes pour les travailleurs à temps plein toute l'année	10
VI. Ratios des gains des femmes par rapport aux gains des hommes pour les travailleurs à temps plein toute l'année, selon l'âge	11
<b>Tableau explicatif</b>	
I. Nombre estimatif de personnes gagnant un revenu, selon le sexe et le travail, 1980 à 1993	12
II. Gains moyens en dollars constants (1993) des femmes et des hommes selon le travail, 1967 à 1993	13
III. Ratios des gains des femmes par rapport aux gains des hommes pour les travailleurs à temps plein toute l'année selon certaines caractéristiques, 1980 à 1993	14
<b>Notes et définitions</b>	16
<b>Tableau</b>	
1. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains et le sexe, en dollars courants et constants (1993), pour certaines années	21
2. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, la province, le sexe et le travail, 1993	24



## Table of Contents - Concluded

Table	Page
3. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Number of Weeks Worked, Mostly Full/Part-Time and Sex, 1993	30
4. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Age, Sex and Work Activity, 1993	32
5. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Occupation and Sex, 1993	34
6. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Education, Sex and Work Activity, 1993	36
7. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Marital Status, Sex and Work Activity, 1993	38
8. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Type of Family and Relationship to Family Head and Work Activity, 1993	39
9. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Present Job Tenure, Sex and Work Activity, 1993	41
10. Average Earnings of Earners by Education, Age, Sex and Work Activity, 1993	43
11. Average Earnings of Earners by Marital Status, Age, Sex and Work Activity, 1993	44
12. Average Earnings of Earners by Marital Status, Education, Sex and Work Activity, 1993	45
13. Percentage Distribution of Wage and Salary Earners by Wage and Salary Group, Employment Status and Sex, 1993	46
14. Average Wages and Salaries and Percentage Distribution of Wage and Salary Earners by Age, Sex and Work Activity, 1993	46
<b>Selected Publications</b>	<b>47</b>

## Tableau des matières - fin

Tableau	Page
3. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, le nombre de semaines de travail, surtout à temps plein/à temps partiel et le sexe, 1993	30
4. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, l'âge, le sexe et le travail, 1993	32
5. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, la profession et le sexe, 1993	34
6. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, l'instruction, le sexe et le travail, 1993	36
7. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, l'état matrimonial, le sexe et le travail, 1993	38
8. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, le genre de famille et le lien avec le chef de famille et le travail, 1993	39
9. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, la durée de l'emploi présent, le sexe et le travail, 1993	41
10. Gains moyens des personnes gagnant un revenu, selon l'instruction, l'âge, le sexe et le travail, 1993	43
11. Gains moyens des personnes gagnant un revenu, selon l'état matrimonial, l'âge, le sexe et le travail, 1993	44
12. Gains moyens des personnes gagnant un revenu, selon l'état matrimonial, l'instruction, le sexe et le travail, 1993	45
13. Répartition en pourcentage des personnes dont le revenu provient de salaires et traitements, selon la tranche de salaires et traitements, le statut d'activité et le sexe, 1993	46
14. Salaires et traitements moyens et répartition en pourcentage des personnes dont le revenu provient de salaires et traitements, selon l'âge, le sexe et le travail, 1993	46
<b>Publications choisies</b>	<b>47</b>



# Related Products and Services

Users should contact the Household Surveys Division for general inquiries about the data in this publication and for any information regarding the following services:

**Annual Reports.** Annual reports produced from the Survey of Consumer Finances (SCF) are:

Income Distributions by Size in Canada, Catalogue No. 13-207,

Earnings of Men and Women, Catalogue No. 13-217,

Family Incomes (Census Families), Catalogue No. 13-208,

Income After Tax, Distributions by Size in Canada, Catalogue No. 13-210,

Characteristics of Dual-Earner Families, Catalogue No. 13-215, and

Household Facilities and Equipment by Income and Other Characteristics, Catalogue No. 13-218;

**User-sponsored questions** of particular interest to the user can be included on various questionnaires on a cost-recovery basis;

**Custom tabulations** can be produced according to user needs on a cost-recovery basis; and

**Microdata files** relating to data in this report and earlier years can be purchased by interested users:

Economic Families,

Census Families,

Individuals, age 15 years and over, with and without income,

Household Income, Facilities and Equipment, and

Key File which allows linking of the four files listed above.

## Contact:

Income and Housing Surveys Section  
Household Surveys Division  
Statistics Canada  
Ottawa, Ontario K1A 0T6

Telephone (613) 951-9775 or 951-9778  
Facsimile Number (613) 951-3012

# Produits et services reliés

Nous demandons aux utilisateurs de communiquer avec la Division des enquêtes-ménages pour obtenir des renseignements sur les données de cette publication ou sur les services suivants:

**Publications annuelles.** Voici les publications annuelles préparées à partir de l'enquête sur les finances des consommateurs (EFC);

Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, n° 13-207 au catalogue,

Gains des hommes et des femmes, n° 13-217 au catalogue,

Revenu des familles (Familles de recensement), n° 13-208 au catalogue,

Revenu après impôt, répartition selon la taille du revenu au Canada, n° 13-210 au catalogue,

Caractéristiques des familles comptant deux soutiens, n° 13-215 au catalogue, et

Équipement ménager selon le revenu et d'autres caractéristiques, n° 13-218 au catalogue;

**Des questions parrainées par l'utilisateur** d'un intérêt particulier à celui-ci peuvent être insérées aux questionnaires, selon le mode de recouvrement de frais;

**Des totalisations sur demande** peuvent être préparées suivant les besoins de l'utilisateur, selon le mode de recouvrement des frais; et

**Des fichiers de microdonnées** se rapportant aux données contenues dans cette publication ainsi que celles des années antérieures peuvent être obtenus par les utilisateurs intéressés:

Les familles économiques,

Les familles de recensement,

Les particuliers, âgés de 15 ans et plus, avec et sans revenu,

Revenu des ménages et équipement ménager, et

Fichier clé permettant de faire un raccordement des quatre fichiers mentionnés ci-haut.

## Renseignements:

Section des enquêtes sur le revenu et le logement  
Division des enquêtes-ménages  
Statistique Canada  
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

Téléphone (613) 951-9775 ou 951-9778  
Numéro du bélinographe (613) 951-3012



---

## Note

The December 1994 release of *Income Distributions by Size in Canada, 1993* (Catalogue No. 13-207) revealed that inflation-adjusted family income continued its decline for the fourth straight year in 1993. Family earnings, the most important source of family income, also declined over the period.

This report examines the earnings of individuals contributing to the family income, focussing on differences between males and females. Highlights are based on data for **full-year full-time** workers which minimize the effect of gender-specific differences in the amount of work done over the course of the year. It thus provides a more accurate picture of earnings differentials due to other factors. However, restricting the comparisons to full-year full-time workers does not eliminate all work pattern differences between males and females. For example, Labour Force data show that in 1993 female full-time workers worked on average 38.7 hours a week compared with 43.8 hours for male full-time workers.

---

## Nota

La publication, *Répartition du revenu au Canada selon la taille, 1993* (Numéro 13-207 au catalogue), parue en décembre 1994, faisait état, qu'en 1993, les revenus des familles, ajustés pour tenir compte de l'inflation, avaient continués à baisser. C'était la quatrième année consécutive de baisse. Les gains des familles, étant la plus importante source de revenu familial, ont connu, eux aussi, une baisse au cours de cette même période.

Cette publication examine les gains des individus contribuant au revenu familial, portant l'attention sur les différences entre les hommes et les femmes. Les faits saillants de cette publication sont fondés sur des données concernant les personnes ayant travaillé à **temps plein toute l'année** de manière à réduire au minimum l'effet des différences par sexe dans le volume de travail effectué durant l'année. On obtient ainsi une évaluation plus précise des écarts de revenus attribuables à d'autres facteurs. Par contre, le fait de limiter les comparaisons aux personnes ayant travaillé à temps plein toute l'année n'élimine pas toutes les différences de modalités de travail entre les hommes et les femmes. Par exemple, les données sur la population active révèlent qu'en 1993 les femmes ayant travaillé à temps plein ont travaillé en moyenne 38.7 heures par semaine contre 43.8 chez leurs homologues masculins.

---



# EARNINGS OF MEN AND WOMEN IN 1993

## Highlights

### Drop in Full-Year Full-time Work Halted

In 1993, an estimated 8,556,000 workers had earnings from full-year full-time employment, halting a three-year decline. While this was up slightly from 1992, it was 421,000 fewer than the peak year 1989, reflecting continued weakness in the labour market. The number of part-time or part-year workers increased over this period.

Since January 1994, labour market conditions have improved. Employment growth throughout 1994 was strong and most of it was in full-time work. This suggests renewed growth in the number of full-year full-time earners for 1994.

# GAINS DES HOMMES ET DES FEMMES EN 1993

## Faits saillants

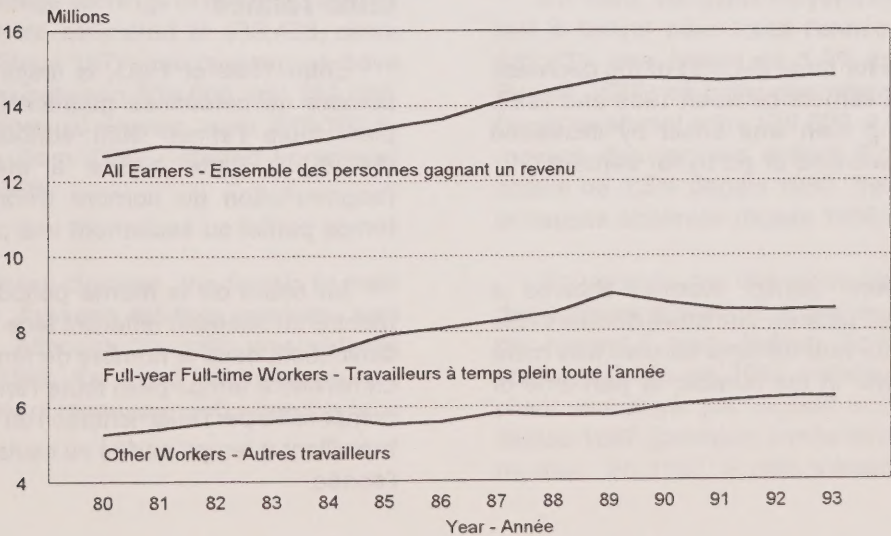
### Le travail à temps plein toute l'année cesse de fléchir

En 1993, on estimait à 8,556,000 le nombre de travailleurs qui avaient des gains provenant d'un travail à temps plein toute l'année, mettant un arrêt à la baisse observée depuis trois ans. Malgré que ce nombre était quelque peu en hausse par rapport à 1992, c'était tout de même 421,000 emplois de moins qu'en 1989, année où le sommet a été atteint. Cela est le reflet de la faiblesse continue du marché du travail. Le nombre de travailleurs travaillant à temps partiel ou seulement une partie de l'année s'est accru au cours de la période de 1989 à 1993.

Depuis janvier 1994, les conditions prévalant sur le marché du travail se sont améliorées. La croissance du nombre d'emplois en 1994 a été forte et la majorité des emplois créés étaient des emplois à temps plein. Cela suggère une croissance renouvelée du nombre de travailleurs à temps plein toute l'année pour 1994.

CHART I. Estimated Numbers of Earners by Work Activity

GRAPHIQUE I. Nombre estimatif de personnes gagnant un revenu selon le travail



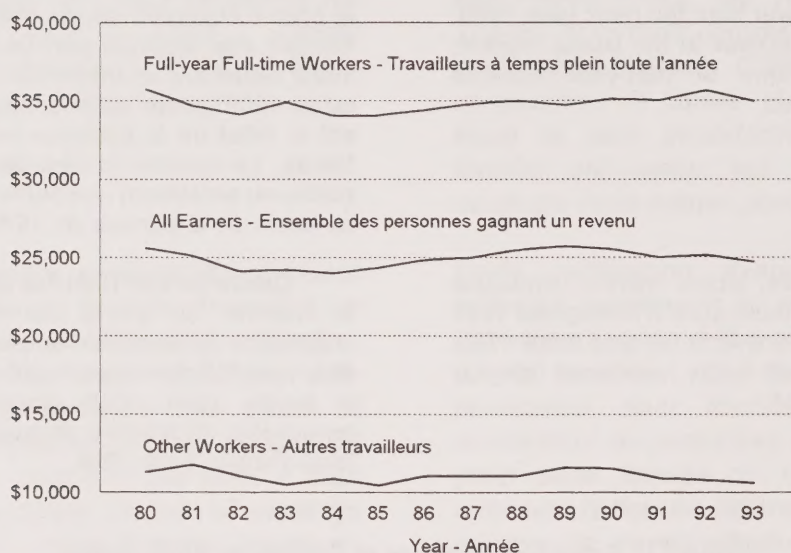


Average earnings for full-year full-time earners in 1993 were \$34,974, virtually the same as in 1989, prior to the most recent recession. However, with 4.7% fewer year-round full-time workers and 8.5% more part-time or part-year workers, average family income suffered, decreasing 6.7% over the 1989-1993 period.

En 1993, les gains moyens des travailleurs à temps plein toute l'année ont été de \$34,974, soit pratiquement les mêmes qu'en 1989, juste avant la dernière récession. Cependant, avec 4.7% moins de travailleurs à temps plein toute l'année et 8.5% plus de travailleurs à temps partiel ou ne travaillant qu'une partie de l'année, le revenu familial moyen a souffert, diminuant de 6.7% au cours de la même période.

**CHART II. Average Earnings in Constant (1993) Dollars by Work Activity**

**GRAPHIQUE II. Gains moyens en dollars constants (1993) selon le travail**



### Majority of Decrease in Year-round Full-time Work Experienced by Men

Men accounted for most (84.3%) of the decrease in full-year full-time earners between 1989 and 1993. This decline among men was offset by increased numbers of male part-time or part-year earners.

During this same period, women showed a different employment pattern. The small decline in the number of female full-year full-time earners was more than offset by growth in the number of part-time or part-year earners.

### Les hommes majoritairement touchés par le déclin du travail à temps plein toute l'année

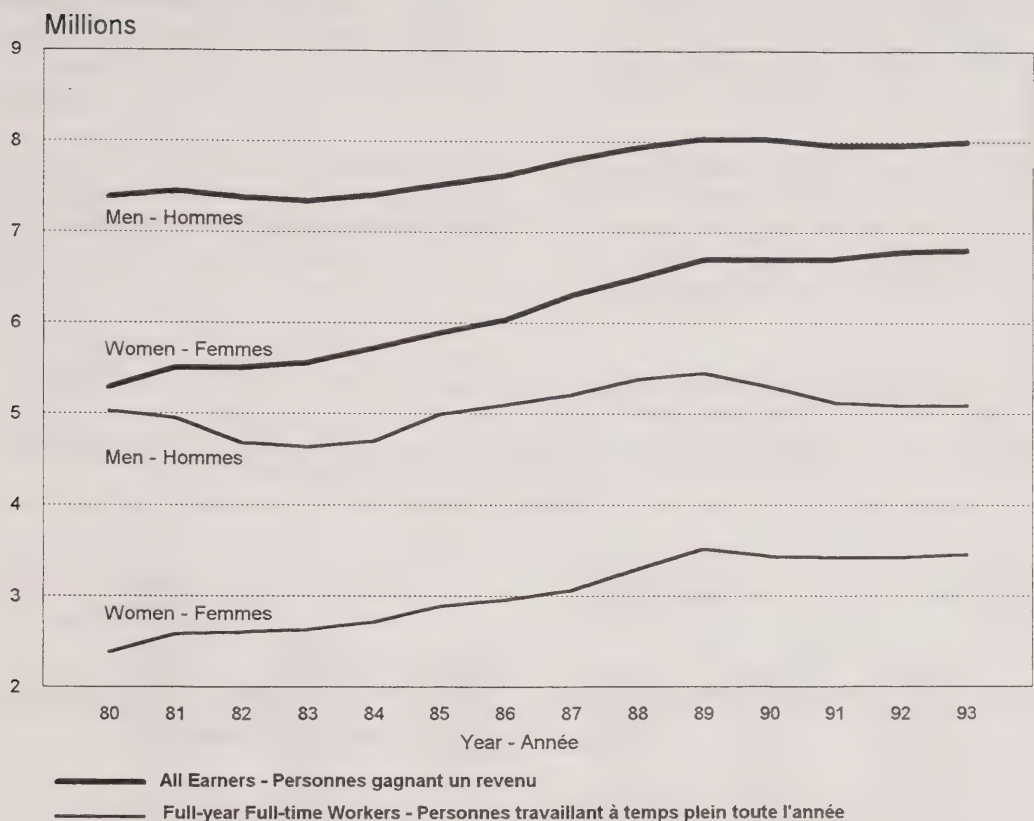
Entre 1989 et 1993, la majorité de la baisse du nombre de personnes gagnant un revenu à temps plein toute l'année était attribuable aux hommes (84.3%). Cette baisse a été compensée par l'augmentation du nombre d'hommes travaillant à temps partiel ou seulement une partie de l'année.

Au cours de la même période, les femmes ont montré un scénario différent face à l'emploi. La faible diminution, dans le nombre de femmes qui gagnaient un revenu à temps plein toute l'année, a été plus que compensée par l'augmentation du nombre de femmes travaillant à temps partiel ou seulement une partie de l'année.



CHART III. Estimated Numbers of All Earners and Full-year Full-time Workers for Women and Men

GRAPHIQUE III. Nombre estimatif de personnes gagnant un revenu et des travailleurs à temps plein toute l'année pour les femmes et les hommes



Men's Earnings Stagnant

In 1993, the average earnings of men who worked full-year full-time were estimated at \$39,433, down 1.9% from 1992. Since 1977, men's earnings have varied little, ranging between \$39,000 and \$41,000. The average earnings of women were \$28,392 in 1993, down 1.5% from 1992, stalling an upward trend seen since 1986.

As a result of these changes, the female to male earnings ratio for full-year full-time workers was 72.0% in 1993. Although the ratio was virtually unchanged from 1992, the trend has been upward since 1967 (first year of measurement) when the ratio was 58.4%.

Les gains des hommes sont stagnant

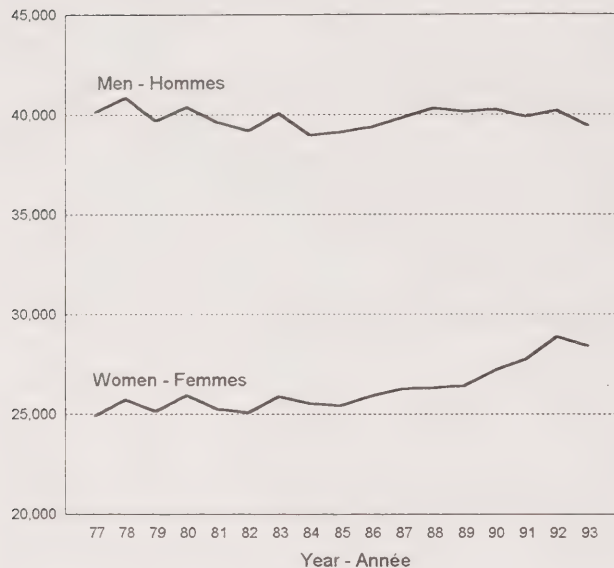
En 1993, les gains moyens des hommes travaillant à temps plein toute l'année étaient estimés à \$39,433, une baisse de 1.9% par rapport à 1992. Depuis 1977, les gains des hommes ont peu variés, l'écart se situant entre \$39,000 et \$41,000. Les gains moyens des femmes étaient \$28,392 en 1993, en baisse de 1.5% depuis 1992, freinant la tendance à la hausse observée depuis 1986.

En vertu de ces changements, le ratio des gains des femmes travaillant à temps plein toute l'année par rapport à ceux de leurs homologues masculins était de 72.0% en 1993. Malgré que ce ratio soit plutôt inchangé par rapport à 1992, la tendance depuis 1967 (première année d'estimation) a été à la hausse. En 1967, le ratio s'établissait à 58.4%.



**CHART IV. Average Full-year Full-time Earnings in Constant (1993) Dollars for Women and Men**

**GRAPHIQUE IV. Gains moyens des hommes et des femmes travaillant à temps plein toute l'année en dollars constants (1993)**

**CHART V. Female to Male Earnings Ratios for Full-year Full-time Workers**

**GRAPHIQUE V. Ratios des gains des femmes par rapport aux gains des hommes pour les travailleurs à temps plein toute l'année**



## Single Women Earn As Much As Single Men

The female to male earnings ratio was 95.5% for single (never married) earners, compared with 67.8% for married and 70.1% for others (widowed, divorced or separated). When education is factored in, there is no difference in average earnings for university-educated single males and females. Historically, ratios have trended upward most significantly for single earners and less so for married, with virtually no change for others.

Single males working full-year full-time earned \$29,597, substantially less than married men (\$41,706) and those with other marital statuses (\$41,837). For females, the variation by marital status was small (\$28,269, \$28,257 and \$29,313, respectively).

## Les femmes célibataires gagnent autant que les hommes célibataires

Le ratio des gains des femmes par rapport aux gains des hommes était de 95.5% pour les personnes célibataires (jamais mariées) gagnant un revenu, comparativement à 67.8% pour les personnes mariées et à 70.1% pour les autres (les personnes séparées, divorcées ou les veufs ou veuves). Lorsqu'on tient compte de l'éducation, la différence entre les gains moyens des hommes et des femmes célibataires et universitaires est non-existante. Historiquement, les ratios ont bougé vers le haut plus significativement pour les célibataires gagnant un revenu que pour les personnes mariées. Il n'y a presque pas de changement pour les autres personnes.

Les hommes célibataires travaillant à temps plein toute l'année gagnaient \$29,597, soit sensiblement moins que les hommes mariés (\$41,706), et ceux catégorisés par les autres états matrimoniaux (\$41,837). Du côté des femmes, la variation selon l'état matrimonial était faible (\$28,269, \$28,257 et \$29,313 respectivement).



## Earnings Ratio Highest for Young

In 1993, the female to male earnings ratio ranged from 90.9% in the 15 to 24 age group to 67.2% and 69.1% in the 45-54 years and 55 years and over age groups respectively. Ratios have trended upward over time for all age groups, but the historical relationship of higher ratios in younger age groups has been maintained.

Females 15 to 24 years of age had the lowest earnings at \$20,699 while those 45 to 54 years of age recorded the highest at \$30,395. Corresponding data for males were \$22,783 (for those aged 15 to 24 years) and \$45,241 (aged 45 to 54 years).

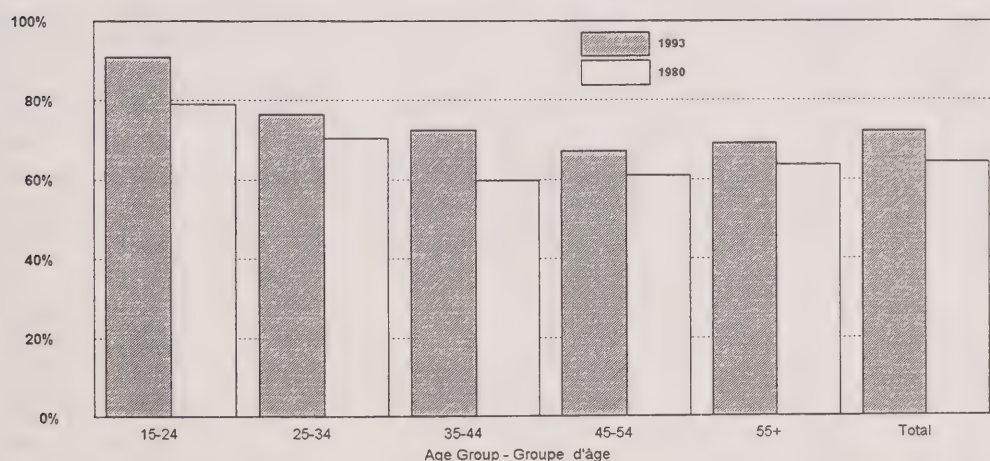
## Le ratio des gains plus élevé pour les jeunes

En 1993, le ratio des gains des femmes par rapport aux hommes s'échelonnait de 90.9% chez les 15 à 24 ans à 67.2% chez les 45 à 54 ans et 69.1% chez les 55 ans et plus. Au cours des ans, les ratios ont eu une tendance à la hausse chez tous les groupes d'âge, mais le lien historique de ratios plus élevés chez les jeunes a été maintenu.

Par groupe d'âge, ce sont les femmes de 15 à 24 ans qui gagnaient le moins (\$20,699) et celles de 45 à 54 ans, qui gagnaient le plus (\$30,395). Les chiffres correspondants chez les hommes étaient de \$22,783 (15 à 24 ans) et de \$45,241 (45 à 54 ans).

CHART VI. Female to Male Earnings Ratios for Full-year Full-time Workers, by Age

GRAPHIQUE VI. Ratios des gains des femmes par rapport aux gains des hommes pour les travailleurs à temps plein toute l'année, selon l'âge



## University Educated are Highest Paid

Males with eight years or less of schooling earned on average \$29,127 compared with \$54,152 for male university graduates. Corresponding data for females were \$20,024 (grade eight or less) and \$40,669 (university degree).

The female to male earnings ratio ranged from 61.8% for earners with some secondary school education to 75.1% for those with a university degree.

## Les universitaires sont les mieux payés

Un homme ayant huit années d'études ou moins, gagnait en moyenne \$29,127, comparativement à \$54,152 pour un diplômé universitaire. Les données correspondantes chez les femmes étaient de \$20,024 (8<sup>e</sup> année ou moins) et de \$40,669 (grade universitaire).

Le ratio des gains des femmes par rapport aux gains des hommes s'échelonnait entre 61.8% pour les personnes ayant fait des études secondaires partielles et 75.1% pour celles ayant un grade universitaire.



TEXT TABLE I. Estimated Numbers of Earners by Sex and Work Activity, 1980 to 1993

TABLEAU EXPLICATIF I. Nombre estimatif des personnes gagnant un revenu, selon le sexe et le travail, 1980 à 1993

	Full-year full-time workers			Other workers			All earners		
Year	Travailleurs à temps plein toute l'année			Autres travailleurs			Ensemble des personnes gagnant un revenu		
Année	Women	Men	Total	Women	Men	Total	Women	Men	Total
	Femmes	Hommes		Femmes	Hommes		Femmes	Hommes	
'000									
1980	2,380	5,032	7,412	2,906	2,351	5,257	5,286	7,383	12,669
1981	2,581	4,955	7,536	2,922	2,489	5,411	5,503	7,444	12,947
1982	2,607	4,686	7,293	2,892	2,686	5,578	5,499	7,372	12,871
1983	2,634	4,634	7,268	2,924	2,696	5,620	5,558	7,330	12,888
1984	2,718	4,702	7,420	2,999	2,699	5,698	5,717	7,401	13,118
1985	2,891	4,995	7,886	2,995	2,519	5,514	5,886	7,514	13,400
1986	2,961	5,101	8,062	3,071	2,517	5,588	6,032	7,618	13,650
1987	3,061	5,211	8,272	3,235	2,582	5,817	6,296	7,793	14,089
1988	3,295	5,384	8,679	3,202	2,543	5,745	6,497	7,927	14,424
1989	3,522	5,455	8,977	3,175	2,571	5,746	6,697	8,026	14,723
1990	3,434	5,301	8,735	3,264	2,717	5,981	6,698	8,018	14,716
1991	3,419	5,126	8,545	3,281	2,821	6,103	6,700	7,948	14,648
1992	3,423	5,091	8,514	3,352	2,856	6,208	6,775	7,947	14,722
1993	3,456	5,100	8,556	3,344	2,893	6,237	6,800	7,993	14,793



TEXT TABLE II. Average Earnings in Constant (1993) Dollars of Women and Men and Female to Male Earnings Ratios, by Work Activity, 1967 to 1993

TABLEAU EXPLICATIF II. Gains moyens en dollars constants (1993) des femmes et des hommes et ratios des gains des femmes par rapport aux gains des hommes, selon le travail, 1967 à 1993

Year	Full-year full-time workers (a)			Other workers			All earners		
	Travailleurs à temps plein toute l'année (a)			Autres travailleurs			Ensemble des personnes gagnant un revenu		
Année	Women	Men	Earnings ratio	Women	Men	Earnings ratio	Women	Men	Earnings ratio
	Femmes	Hommes	Ratio des gains	Femmes	Hommes	Ratio des gains	Femmes	Hommes	Ratio des gains
	\$		%	\$		%	\$		%
1967	17,729	30,353	58.4	6,369	12,595	50.6	11,611	25,186	46.1
1969	19,423	33,109	58.7	7,565	16,457	46.0	12,293	26,901	45.7
1971	21,412	35,890	59.7	7,145	14,172	50.4	13,534	28,876	46.9
1972	22,228	37,158	59.8	7,338	14,199	51.7	13,804	29,937	46.1
1973	22,436	37,856	59.3	7,499	14,364	52.2	14,103	30,484	46.3
1974	23,445	39,361	59.6	8,197	15,360	53.4	14,787	31,187	47.4
1975	24,299	40,368	60.2	8,115	16,033	50.6	15,351	31,927	48.1
1976	25,559	43,219	59.1	8,921	17,009	52.4	15,883	34,018	46.7
1977	24,900	40,128	62.1	9,070	14,925	60.8	16,385	32,276	50.8
1978	25,720	40,829	63.0	8,651	14,746	58.7	16,328	32,140	50.8
1979	25,143	39,614	63.5	8,995	15,522	57.9	16,500	31,998	51.6
1980	25,934	40,366	64.2	8,866	14,315	61.9	16,551	32,073	51.6
1981	25,240	39,602	63.7	9,212	14,721	62.6	16,729	31,285	53.5
1982	25,068	39,180	64.0	8,594	13,634	63.0	16,403	29,870	54.9
1983	25,868	40,051	64.6	8,119	13,000	62.5	16,532	30,100	54.9
1984	25,541	38,954	65.6	9,046	12,907	70.1	16,889	29,453	57.3
1985	25,403	39,115	64.9	8,773	12,377	70.9	16,940	30,152	56.2
1986	25,905	39,361	65.8	9,530	12,864	74.1	17,569	30,609	57.4
1987	26,257	39,820	65.9	9,743	12,694	76.8	17,772	30,832	57.6
1988	26,323	40,302	65.3	9,597	12,892	74.4	18,080	31,509	57.4
1989	26,409	40,113	65.8	10,009	13,536	73.9	18,634	31,598	59.0
1990	27,207	40,242	67.6	9,776	13,657	71.6	18,712	31,231	59.9
1991	27,742	39,859	69.6	9,188	12,959	70.9	18,655	30,311	61.5
1992	28,868	40,189	71.8	9,467	12,373	76.5	19,269	30,194	63.8
1993	28,392	39,433	72.0	9,165	12,260	74.8	18,936	29,599	64.0

(a) "Full-year" is defined as 50 to 52 weeks for data prior to 1981 and 49 to 52 weeks for more recent data.

Pour les données antérieures à 1981 le terme "toute l'année" signifiait 50 à 52 semaines tandis qu'il signifie 49 à 52 semaines pour les données plus récentes.



TEXT TABLE III. Female to Male Earnings Ratios for Full-year Full-time Workers by Selected Characteristics, 1980 to 1993

	1993	1992	1991	1990	1989	1988	1987
per cent - pourcentage							
<b>By age</b>							
15 to 24 years	90.9	92.7	86.4	87.6	81.9	83.6	83.1
25 to 34	76.4	78.5	76.2	73.8	72.8	72.3	73.1
35 to 44	72.4	69.8	69.3	67.3	64.5	62.5	64.6
45 to 54	67.2	68.9	65.9	61.9	60.0	62.5	61.1
55 and over	69.1	66.7	63.6	64.3	63.4	60.3	62.2
<b>Total</b>	<b>72.0</b>	<b>71.8</b>	<b>69.6</b>	<b>67.6</b>	<b>65.8</b>	<b>65.3</b>	<b>65.9</b>
<b>By marital status</b>							
Single	95.5	99.0	91.1	89.8	92.1	89.8	93.5
Married	67.8	66.6	64.9	62.6	60.0	60.8	60.8
Other	70.1	76.9	77.0	74.8	76.1	67.5	68.1
<b>Total</b>	<b>72.0</b>	<b>71.8</b>	<b>69.6</b>	<b>67.6</b>	<b>65.8</b>	<b>65.3</b>	<b>65.9</b>
<b>By education</b>							
0 to 8 years	68.7	73.5	66.9	62.4	59.5	57.1	59.2
Some secondary	61.8	67.3	64.0	64.2	59.9	61.8	63.4
Graduated from high school	71.7	71.1	69.3	66.9	65.9	61.8	63.4
Some post-secondary	64.4	68.8	69.4	67.3	62.9	64.0	64.7
Post-secondary certificate or diploma	73.8	71.0	71.1	67.5	67.3	65.7	68.7
University degree	75.1	74.2	71.7	72.8	69.5	72.3	69.6
<b>Total</b>	<b>72.0</b>	<b>71.8</b>	<b>69.6</b>	<b>67.6</b>	<b>65.8</b>	<b>65.3</b>	<b>65.9</b>

TABLEAU EXPLICATIF III. Ratios des gains des femmes par rapport aux gains des hommes pour les travailleurs à temps plein toute l'année selon certaines caractéristiques, 1980 à 1993

1986	1985	1984	1983	1982	1981	1980	
							Selon l'âge
80.3	82.3	82.1	80.4	80.3	77.5	79.0	15 à 24 ans
71.4	71.0	72.3	73.1	71.4	69.5	70.4	25 à 34
65.4	63.8	63.5	63.5	61.3	61.4	59.7	35 à 44
60.6	59.0	60.9	59.5	58.6	57.0	61.0	45 à 54
65.7	63.6	64.9	60.4	64.1	66.3	63.7	55 et plus
65.8	64.9	65.6	64.6	64.0	63.7	64.2	Total
							Selon l'état matrimonial
88.4	89.7	88.2	85.1	90.0	87.7	89.7	Célibataire
60.8	60.5	61.5	61.4	59.1	59.0	60.2	Marié
76.7	68.7	71.7	71.2	71.6	69.4	70.8	Autre
65.8	64.9	65.6	64.6	64.0	63.7	64.2	Total
							Selon instruction
56.4	58.2	58.0	52.8	58.9	60.4	57.4	0 à 8 ans
64.6	62.3	64.0	62.9	61.5	62.1	63.4	Études secondaires partielles
64.6	62.3	64.0	62.9	61.5	62.1	63.4	Études secondaires complétées
62.8	62.4	64.7	65.4	66.9	65.5	64.9	Études postsecondaires partielles
69.7	70.5	69.7	65.9	67.7	64.9	70.1	Certificat ou diplôme d'études postsecondaires
67.0	68.8	67.6	70.0	67.3	68.1	65.3	Grade universitaire
65.8	64.9	65.6	64.6	64.0	63.7	64.2	Total



## Notes and Definitions

### Survey of Consumer Finances

The statistics contained in this report are based on information obtained through a sample survey of households. The 1994 Survey of Consumer Finances (SCF) was a supplement to the April Labour Force Survey (LFS) using two thirds (approximately 38,000 households) of the regular sample. The sample represents all families and individuals in Canada with the exception of the following:

- (i) residents of the Yukon and Northwest Territories,
- (ii) members of households located on Indian reserves,
- (iii) full-time members of the Armed Forces and inmates of institutions.<sup>1</sup>

Individuals were asked by interviewers to supply information on their 1993 incomes and to answer the standard (LFS) questions and a few supplementary questions on their work experience. In this report, the focus is on persons 15 years of age and over who reported some earnings (i.e. wages and salaries and/or net income from self-employment) during the reference year.<sup>2</sup>

1. Institutions such as prisons, penitentiaries, jails, reformatories, mental hospitals, orphanages, homes for the aged, etc.

2. The terms **reference year** and **income year** are both used in this report to mean the full calendar year, January to December, prior to data collection.

## Notes et définitions

### Enquête sur les finances des consommateurs

Les statistiques de la publication sont tirées des données recueillies au cours d'une enquête menée auprès d'un échantillon de ménages. L'enquête de 1994 sur les finances des consommateurs (EFC) constituait un supplément à l'enquête d'avril sur la population active (EPA) utilisant deux tiers (soit d'environ 38,000 ménages) de l'échantillon régulier. L'échantillon représente l'ensemble des familles et des particuliers au Canada sauf:

- i) les résidents du Yukon et des Territoires du Nord-Ouest,
- ii) les membres des ménages vivant dans les réserves indiennes,
- iii) les membres à temps plein des Forces armées et les pensionnaires d'institutions<sup>1</sup>.

Les interviewers ont demandé aux enquêtés de fournir des renseignements sur leurs revenus de 1993 et de répondre aux questions régulières de l'EPA ainsi qu'à quelques questions supplémentaires sur leurs antécédents de travail. La présente publication porte sur les personnes âgées de 15 ans et plus qui ont déclaré des gains (c'est-à-dire des salaires et des traitements et/ou un revenu net provenant d'un travail autonome) durant l'année de référence.<sup>2</sup>

1. Institutions telles que les prisons, les pénitenciers, les maisons de correction, les hôpitaux pour déficients mentaux, les orphelinats et les foyers pour personnes âgées, etc.

2. Les termes **année de référence** et **année de revenu** utilisés dans cette publication se rapportent à l'année civile entière, janvier à décembre, qui précède la collecte des données.

Of the 38,312 households sampled, 36,892 provided labour force information while the remaining 1,420 either could not be contacted or refused to participate. The sample of 36,892 households providing labour force data in turn consisted of 69,889<sup>3</sup> individuals with income 15 years of age and over. Of these persons, 55,707 provided income details; income data had to be imputed for the remaining 14,182 because they failed to provide some or all of the details on their incomes. All those who were full-time members of the armed forces and those who received no earnings in 1993 were excluded from the sample of 69,889 income recipients 15 years of age and over. As a result, the sample base for the statistical tables presented in this report contains 50,985 records.

For a more detailed account of the sample size, data collection, response rate, processing and imputation of income data, weighting procedures and definitions of the terms used in this report, see **Income Distributions by Size in Canada, 1993** (Statistics Canada, Catalogue No. 13-207).

Families, Individuals and Their Characteristics

**Family.** In this publication, the family is defined as a group of individuals sharing a common dwelling unit and related by blood, marriage (including common law relationships) or adoption. Thus, all relatives living together at the time of the survey were considered to comprise one family whatever the degree of family relationship.

Family members of husband-wife families are classified as "husband", "wife" and "other" whereas those of all other families have been classified as "head" and "other"; the category "other", in both cases, consists of children and/or other relatives.

3. This number includes 917 records which were duplicated due to sample design.

Des 38,312 ménages composant l'échantillon, 36,892 ont fourni de l'information sur la population active, tandis que les 1,420 ménages restants n'ont pu être contactés ou ont refusé de participer. Les 36,892 ménages de l'échantillon ayant fourni des données sur la population active comprenaient 69,889<sup>3</sup> bénéficiaires d'un revenu âgés de 15 ans et plus. De ce total, 55,707 personnes ont fourni des données sur leurs revenus; les données sur le revenu des 14,182 personnes restantes ont dû être imputées, étant donné qu'elles avaient omis de fournir une partie ou la totalité des renseignements demandés sur leurs revenus. Toutes les personnes qui étaient membres à temps plein des Forces armées et celles qui n'avaient reçu aucun gain en 1993 ont été exclues de l'échantillon des 69,889 personnes bénéficiaires d'un revenu âgées de 15 ans et plus. En conséquence, l'échantillon de base ayant servi aux tableaux statistiques présentés dans cette publication regroupe 50,985 dossiers.

Pour obtenir plus de renseignements sur la taille de l'échantillon, la collecte des données, le taux de réponse, les méthodes de contrôle et d'imputation du revenu, les techniques de pondération et les définitions des termes utilisés, le lecteur est prié de consulter la publication **Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1993** (n° 13-207 au catalogue de Statistique Canada).

Familles, particuliers et leurs caractéristiques

**Famille.** Aux fins de la présente publication, la famille se définit comme un groupe de personnes qui partagent le même logement et qui sont apparentées par le sang, par alliance (y compris les unions consensuelles) ou par adoption. Ainsi, tous les parents qui vivaient ensemble au moment de l'enquête forment une seule unité familiale, quel que soit leur lien de parenté.

Les membres des familles époux-épouse sont désignés par "époux", "épouse" et "autre", tandis que ceux de l'ensemble des autres familles sont désignés par "chef" et "autre"; dans les deux cas, la catégorie "autre" désigne les enfants et (ou) les autres parents.

3. Ce nombre comprend 917 dossiers qui ont été dupliqués en raison du plan de sondage.



**Unattached Individual.** An unattached individual is a person living alone or in a household where he/she is not related to other household members.

**Eamer.** An earner is a person who received wages or a salary and/or net income from self-employment during the reference year.

**Education.** The classification "education" is presented in six categories:

- (i) 0 to 8 years (the highest grade of elementary school completed);
- (ii) some secondary education;
- (iii) graduated from high school;
- (iv) some post-secondary (attended a post-secondary institution, university or non-university, or trades program through apprenticeship, vocational schools or private trade schools. Did not receive degree, certificate or diploma);
- (v) post-secondary certificate or diploma (includes trades certificate); and
- (vi) university degree (bachelor degree or above).

**Employment Status.** This is classified into three categories depending on the person's employment status during the reference week of the survey:

- (i) employee or paid worker, employed or unemployed;
- (ii) employer or own account worker, employed or unemployed in a farm or non-farm activity; and
- (iii) not in the labour force, i.e. neither employed nor unemployed.<sup>4</sup>

<sup>4</sup> According to the (LFS) concepts, a person is employed during the reference week if he/she did any work at all or had a job, but was not at work due to illness, vacation, labour dispute, etc. For more detailed definitions of the "employed" and "unemployed" categories, see the "Definitions and Explanations" section of **The Labour Force** (Statistics Canada, Catalogue No. 71-001).

**Personne seule.** Il s'agit d'une personne qui vit seule ou dans un ménage, sans avoir de lien de parenté avec d'autres membres du ménage.

**Personne gagnant un revenu.** Il s'agit d'une personne qui a reçu un salaire ou traitement et (ou) un revenu net provenant d'un emploi autonome pendant l'année de référence.

**Instruction.** La variable "instruction" se divise en six catégories:

- i) 0 à 8 années (le plus haut niveau d'études primaires achevées);
- ii) études secondaires partielles;
- iii) études secondaires complétées;
- iv) études postsecondaires partielles (personnes qui ont fréquenté un établissement d'enseignement postsecondaire, universitaire ou non universitaire, ou un programme d'apprentissage ou cours de formation offerts par des écoles de métiers. N'ont pas reçu de grade, de certificat ni de diplôme);
- v) certificat ou diplôme d'études postsecondaires (incluant certificat de métier); et
- vi) grade universitaire (baccalauréat et plus).

**Statut d'activité.** Les travailleurs sont répartis en trois catégories, selon qu'ils correspondent, durant la semaine de référence de l'enquête, à l'une ou l'autre des trois descriptions suivantes:

- i) employé ou travailleur rémunéré, occupé ou en chômage;
- ii) employeur ou travailleur à son compte, occupé ou en chômage, qu'il s'agisse d'une activité agricole ou non agricole; et
- iii) inactif, c'est-à-dire ni occupé, ni en chômage<sup>4</sup>.

<sup>4</sup> Selon les concepts de l'Enquête sur la population active, une personne est considérée comme occupée pendant la semaine de référence si elle a effectué un travail quelconque ou si elle avait un emploi mais qu'elle n'a pas travaillé en raison de maladie, de congé, de conflit de travail, etc. Pour obtenir une définition plus détaillée des personnes "occupées" et "en chômage", consultez la partie "Définitions et explications" de la publication **La population active** (n° 71-001 au catalogue de Statistique Canada).

As these categories are based on the person's employment status at the time of the survey, they may not necessarily reflect his or her status during the reference year for which income data were collected.

**Work Activity** is defined as follows:

- (i) **Full-year full-time worker.** A full-year full-time worker is a person who worked mostly 30 hours or more per week (or usually worked less than 30 hours, but considered him/herself to be employed full-time) for 49 to 52 weeks in the reference year.
- (ii) **Other worker.** A person who worked mostly 29 hours or less per week for 49 to 52 weeks or worked less than 49 weeks in the reference year is treated as "other worker".

**Occupation.** The categorization of occupations is based on the 1980 Standard Occupational Classification. The occupational categories refer to the job currently held (for those employed in the reference week) or to the last job held in the last five years. This may not necessarily be the same occupation in which they were engaged during all or part of the reference year. Persons who were not in the labour force at the time of the survey are excluded as well as persons who were unemployed and had not worked in the past five years or who had never worked.

**Job Tenure.** This indicates the number of continuous years, as of the time of the survey, that a person has worked for his or her present employer. This is not synonymous with the number of years a person has been in the labour force. Specifically, in many cases job tenure will be shorter than the time spent in the labour force due to changes in employers and periods spent outside of the labour force since first entering it. It may also be noted that:

- (i) vacations, sick leave or other absences from work are not considered as a break in employment, if during the absence the employer-employee relationship was maintained;

Comme ces catégories sont fondées sur le statut d'activité des personnes observé au moment de l'enquête, elles ne reflètent peut-être pas nécessairement la situation réelle au cours de l'année de référence pour laquelle les données sur le revenu ont été recueillies.

**Travail** est défini comme suit:

- i) **Travailleurs à temps plein toute l'année.** Les personnes ayant travaillé surtout 30 heures ou plus par semaine (ou ayant travaillé normalement moins de 30 heures mais se considérant quand même travailleurs à temps plein) pendant 49 à 52 semaines durant l'année de référence.
- ii) **Autres travailleurs.** Les personnes ayant travaillé surtout 29 heures ou moins par semaine pendant 49 à 52 semaines ou ayant travaillé moins de 49 semaines durant l'année de référence.

**Profession.** Le classement des professions est fondé sur la Classification type des professions de 1980. Les catégories professionnelles renvoient à l'emploi actuel (dans le cas des personnes occupées durant la semaine de référence) ou au dernier emploi détenu au cours des cinq dernières années. Il ne s'agit donc pas nécessairement du même emploi qu'elles occupaient pendant une partie ou la totalité de l'année de référence. Les personnes qui ne faisaient pas partie de la population active au moment de l'enquête sont exclues, de même que celles qui étaient en chômage et qui n'avaient pas travaillé au cours des cinq années précédentes ou qui n'avaient jamais travaillé.

**Durée de l'emploi.** Il faut comprendre par durée de l'emploi le nombre d'années continues, au moment de l'enquête, au cours desquelles une personne a été au service de son employeur actuel et non pas le nombre d'années pendant lesquelles une personne a fait partie de la population active. En fait, il arrive dans de nombreux cas que la durée de l'emploi soit plus courte que la durée au sein de la population active, en raison de changements d'employeur et de périodes d'inactivité depuis le premier emploi. Il convient peut-être aussi de noter les points suivants:

- i) les vacances, congés de maladie et autres absences ne sont pas considérés comme une rupture de la durée de l'emploi si, durant l'absence, le rapport employeur-employé a été maintenu;



- (ii) for seasonal workers, the job tenure refers to the most recent period of uninterrupted work and not the date when they began to work for the present employer the first time; and
- (iii) for persons who work on an "on-call" basis, job tenure refers to the most recent period of time that they have been doing at least some work each week. It does not represent the length of time that has elapsed since they first worked "on-call" for a given employer.

**Total Earnings.** Total earnings consist of wages and salaries and/or net income from self-employment.

**Total Income.** Total income consists of money income from wages and salaries, net income from self-employment, investment income, government transfer payments, pensions and miscellaneous income.

### Standard Error of Average Earnings

The standard error of average earnings is not only a statistical measure of the sampling error, but also, partially measures the effect of non-sampling errors without reflecting any systematic biases in the data. The standard error is calculated by taking into account the complex nature of the sample design; it is not calculated on the assumption of a simple random sample. Records in which some of the information was imputed due to non-response, along with "complete response" records are used in the estimation of standard errors.

The statistical use of standard errors can be illustrated as follows: the standard error of average earnings of males in Alberta is given in Table 2 as \$939 and the average earnings amount is \$30,327. The range of average earnings, which in 95% of possible samples contains the average if the entire population were enumerated, is the average earnings for the group plus or minus two times the standard error. Therefore, the 95% confidence interval for average earnings of male earners living in Alberta from the current data is \$28,449 to \$32,205.

- ii) en ce qui concerne les travailleurs saisonniers, la durée de l'emploi désigne la plus récente période de travail ininterrompue et non pas la date à laquelle ils ont commencé à travailler pour leur employeur actuel pour la première fois; et
- iii) en ce qui concerne les travailleurs sur appel, la durée de l'emploi désigne la plus récente période au cours de laquelle ils ont travaillé au moins chaque semaine. Elle ne désigne pas la durée écoulée depuis le premier travail sur appel effectué pour un employeur donné.

**Total des gains.** Le total des gains est constitué de salaires et traitements et/ou du revenu net provenant d'un emploi autonome.

**Revenu total.** Le revenu total comprend toutes les recettes provenant de salaires et traitements, revenu net provenant d'un emploi autonome, revenu de placements, transferts du gouvernement, pensions et revenus divers.

### Erreur type des gains moyens

L'erreur type des gains moyens n'est pas seulement une mesure statistique de l'erreur d'échantillonnage; elle sert également à mesurer partiellement l'effet des erreurs non dues à l'échantillonnage sans toutefois traduire les biais systématiques dans les données. L'erreur type est calculée en tenant compte de la complexité du plan de sondage; elle n'est pas calculée à partir de l'hypothèse d'un échantillon aléatoire simple. L'estimation des erreurs types a été faite en tenant compte des dossiers auxquels on avait imputé certaines données en raison de non-réponses, ainsi que des dossiers à "réponses complètes".

L'utilisation statistique de l'erreur type peut être illustrée comme suit: l'erreur type des gains moyens des hommes en Alberta (tableau 2) est de \$939 et l'estimation des gains moyens est de \$30,327. L'intervalle des gains moyens qui contiendrait, dans 95% des échantillons possibles, la moyenne des gains qu'on obtiendrait si l'on dénombrait la population totale est les gains moyens du groupe plus ou moins deux fois l'erreur type. Par conséquent, l'intervalle de confiance de 95% pour le revenu moyen des hommes gagnant un revenu en Alberta, calculé à partir des données courantes, varie de \$28,449 à \$32,205.

TABLE 1. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups and Sex, in Current and Constant (1993) Dollars, for Selected Years

TABLEAU 1. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains et le sexe, en dollars courants et constants (1993) pour certaines années

Earnings group	1984	1985	1986	1987	1988	1989	1990	1991	1992	1993
Tranche de gains	Total	Total	Total	Total	Total	Total	Total	Total	Total	Total
per cent - pourcentage										
Current dollars - Dollars courants										
Under \$5,000 - Moins de \$5,000 .....	24.3	23.2	21.5	20.8	19.2	17.2	17.0	17.2	18.2	17.6
\$ 5,000 - \$ 9,999 .....	15.0	14.4	13.8	13.3	13.0	12.3	12.8	12.7	11.9	12.0
10,000 - 14,999 .....	12.9	12.6	12.5	11.9	11.3	11.7	10.4	10.4	10.0	10.2
15,000 - 19,999 .....	11.9	12.1	11.5	11.0	11.1	10.5	10.0	9.2	8.5	9.0
20,000 - 24,999 .....	10.5	10.1	10.4	10.8	10.6	10.9	10.0	9.3	9.0	9.1
25,000 - 29,999 .....	8.3	7.9	8.4	8.4	8.3	8.7	9.1	9.0	8.4	8.3
30,000 - 34,999 .....	10.4	11.2	12.3	12.6	13.3	13.8	8.0	7.7	7.4	7.6
35,000 - 39,999 .....							6.0	5.9	6.4	6.2
40,000 - 44,999 .....	6.6	8.4	9.6	11.4	13.2	14.9	4.5	4.8	5.2	4.8
45,000 - 49,999 .....							3.0	3.6	3.8	3.8
50,000 - 59,999 .....							4.6	4.8	5.5	5.7
60,000 and over - et plus .....							4.6	5.4	6.0	5.8
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens ....	\$ 16,980	17,934	19,049	20,002	21,200	22,472	23,389	24,169	24,715	24,698
Median earnings - Gains médians ....	\$ 14,155	14,893	16,000	16,866	17,923	19,199	19,852	20,273	20,821	20,666
Average income - Revenu moyen .....	\$ 19,075	20,062	21,277	22,114	23,431	25,056	26,095	27,120	27,748	27,740
Number of records -										
Nombre de dossiers .....	50,038	50,208	44,776	60,040	52,365	57,494	62,058	56,926	51,509	50,985
Estimated numbers -										
Nombre estimatif .....	'000 13,118	13,401	13,649	14,089	14,424	14,723	14,717	14,648	14,722	14,793
Standard error of average earnings										
Erreur type des gains moyen .....	\$ 102	113	135	155	135	165	154	159	170	192
Average earnings of full-year full-time workers - Gains moyens des travailleurs à temps plein toute l'année .....	\$ 24,106	25,108	26,388	27,849	29,139	30,372	32,169	33,876	34,998	34,974
Estimated numbers of full-year full-time workers - Nombre estimatif des travailleurs à temps plein toute l'année .....	'000 7,420	7,886	8,063	8,271	8,679	8,977	8,735	8,545	8,514	8,556
Constant (1993) dollars - Dollars constants (1993)										
Under \$5,000 - Moins de \$5,000 .....	19.6	19.0	17.5	17.9	17.0	15.6	16.0	16.9	18.0	17.6
\$ 5,000 - \$ 9,999 .....	11.6	11.8	11.9	11.5	11.5	11.4	12.3	12.3	11.8	12.0
10,000 - 14,999 .....	10.2	10.3	10.1	10.3	9.6	10.6	9.7	10.2	9.9	10.2
15,000 - 19,999 .....	9.0	8.6	9.6	9.1	9.4	9.0	9.7	9.3	8.4	9.0
20,000 - 24,999 .....	8.6	9.7	8.7	9.1	9.5	9.7	8.8	9.1	8.9	9.1
25,000 - 29,999 .....	8.4	8.2	8.3	8.3	8.1	9.4	9.0	8.9	8.4	8.3
30,000 - 34,999 .....	6.9	6.6	7.2	7.3	7.4	7.5	8.2	7.4	7.2	7.6
35,000 - 39,999 .....	6.4	5.6	6.6	6.4	6.6	5.7	6.1	6.0	6.4	6.2
40,000 - 44,999 .....	5.1	5.4	5.0	5.0	5.1	5.5	5.1	5.1	5.2	4.8
45,000 - 49,999 .....	4.1	3.7	4.3	4.4	4.4	4.3	3.6	3.6	3.8	3.8
50,000 - 59,999 .....	5.1	5.6	5.2	5.3	5.2	5.4	5.3	5.3	5.7	5.7
60,000 and over - et plus .....	5.1	5.5	5.6	5.4	6.3	5.8	6.3	5.9	6.3	5.8
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens ....	\$ 23,978	24,349	24,847	24,996	25,460	25,702	25,533	24,979	25,166	24,698
Median earnings - Gains médians ....	\$ 19,988	20,220	20,870	21,076	21,525	21,958	21,672	20,952	21,202	20,666
Average income - Revenu moyen .....	\$ 26,936	27,239	27,754	27,634	28,140	28,656	28,486	28,028	28,255	27,740
Standard error of average earnings										
Erreur type des gains moyen .....	\$ 144	154	176	193	162	189	168	164	173	192
Average earnings of full-year full-time workers - Gains moyens des travailleurs à temps plein toute l'année .....	\$ 34,040	34,089	34,420	34,801	34,995	34,737	35,117	35,011	35,638	34,974



TABLE 1. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups and Sex in Current and Constant (1993) Dollars, for Selected Years - Concluded

Earnings group	1984		1985		1986		1987		1988	
	Male Hommes	Female Femmes	Male Hommes	Female Femmes	Male Hommes	Female Femmes	Male Hommes	Female Femmes	Male Hommes	Female Femmes
per cent - pourcentage										
Current dollars - Dollars courants										
Under \$5,000 .....	19.0	31.2	17.4	30.7	16.2	28.1	15.2	27.6	14.3	25.2
\$ 5,000-\$ 9,999 .....	11.5	19.5	11.5	18.1	10.8	17.5	10.5	16.8	9.8	16.8
10,000- 14,999 .....	10.8	15.5	10.5	15.3	10.1	15.4	9.9	14.4	8.8	14.4
15,000- 19,999 .....	10.4	13.9	10.3	14.4	9.8	13.8	9.2	13.1	9.3	13.4
20,000- 24,999 .....	11.8	8.9	11.0	8.9	10.4	10.5	10.6	10.9	9.7	11.6
25,000- 29,999 .....	10.7	5.2	9.9	5.5	10.2	6.1	9.8	6.7	9.7	6.5
30,000- 34,999 .....	15.2	4.3	16.2	4.9	17.3	6.1	17.0	7.2	17.9	7.8
35,000- 39,999 .....										
40,000- 44,999 .....	10.6	1.5	13.4	2.0	15.2	2.5	17.8	3.3	20.5	4.3
45,000- 49,999 .....										
50,000- 59,999 .....										
60,000 and over .....										
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 20,858	11,960	22,208	12,477	23,467	13,469	24,673	14,221	26,236	15,054
Median earnings .....	\$ 19,156	9,819	20,181	10,350	21,487	11,383	22,474	11,838	24,045	12,729
Average income .....	\$ 23,246	13,676	24,658	14,196	26,073	15,221	27,085	15,960	28,768	16,919
Number of records .....	28,362	21,676	28,140	22,068	25,183	19,593	33,359	26,681	28,687	23,678
Estimated numbers .....	*000 7,401	5,717	7,514	5,886	7,618	6,032	7,793	6,296	7,927	6,497
Standard error of average earnings	\$ 151	101	176	99	210	135	218	133	204	125
Average earnings of full-year full-time workers .....	\$ 27,586	18,087	28,810	18,710	30,176	19,860	31,865	21,012	33,558	21,918
Estimated numbers of full-year full-time workers .....	*000 4,702	2,718	4,995	2,891	5,101	2,961	5,211	3,061	5,384	3,295
Constant (1993) dollars - Dollars constants (1993)										
Under \$5,000 .....	15.1	25.4	13.9	25.4	13.3	22.7	13.4	23.5	12.5	22.4
\$ 5,000-\$ 9,999 .....	9.2	14.8	9.7	14.5	9.0	15.5	8.9	14.8	9.0	14.6
10,000- 14,999 .....	8.0	13.0	8.1	13.2	8.2	12.5	8.0	13.2	7.0	12.9
15,000- 19,999 .....	7.6	10.9	7.1	10.5	7.8	11.9	7.7	10.9	7.9	11.2
20,000- 24,999 .....	7.4	10.2	8.3	11.4	7.5	10.3	7.8	10.7	8.1	11.1
25,000- 29,999 .....	8.0	8.8	7.8	8.7	7.6	9.2	8.0	8.6	7.4	9.1
30,000- 34,999 .....	7.8	5.7	7.8	5.1	8.2	6.0	8.3	6.0	8.6	5.9
35,000- 39,999 .....	8.0	4.2	6.9	3.9	8.3	4.4	8.0	4.4	8.3	4.4
40,000- 44,999 .....	7.0	2.7	7.6	2.6	6.8	2.7	6.7	2.9	7.0	2.6
45,000- 49,999 .....	6.0	1.6	5.4	1.6	6.2	1.9	6.4	1.9	6.2	2.2
50,000- 59,999 .....	7.6	1.7	8.6	1.8	8.0	1.7	8.1	2.0	7.9	1.8
60,000 and over .....	8.2	1.1	8.8	1.2	9.1	1.3	8.9	1.2	10.0	1.7
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 29,453	16,889	30,152	16,940	30,609	17,569	30,832	17,772	31,509	18,080
Median earnings .....	\$ 27,050	13,865	27,400	14,052	28,027	14,848	28,084	14,793	28,877	15,287
Average income .....	\$ 32,826	19,311	33,478	19,275	34,010	19,854	33,847	19,945	34,549	20,319
Standard error of average earnings	\$ 212	144	239	135	274	176	273	167	245	151
Average earnings of full-year full-time workers .....	\$ 38,954	25,541	39,115	25,403	39,361	25,905	39,820	26,257	40,302	26,323

TABLEAU 1. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains et le sexe, en dollars courants et constants (1993) pour certaines années - fin

1989		1990		1991		1992		1993		Tranche de gains
Male Hommes	Female Femmes	Male Hommes	Female Femmes	Male Hommes	Female Femmes	Male Hommes	Female Femmes	Male Hommes	Female Femmes	
per cent - pourcentage										
Current dollars - Dollars courants										
12.7	22.5	13.3	21.5	13.6	21.5	15.1	21.9	14.4	21.4	Moins de \$5,000
9.6	15.6	9.7	16.5	10.3	15.5	9.4	14.8	10.0	14.4	\$ 5,000-\$ 9,999
9.6	14.2	8.2	13.1	8.3	12.9	8.2	12.0	8.3	12.4	10,000- 15,999
8.3	13.1	8.3	12.1	7.9	10.8	7.3	9.8	7.9	10.3	15,000- 19,999
9.7	12.3	9.0	11.1	8.0	10.7	7.9	10.3	7.7	10.8	20,000- 24,999
9.1	8.3	9.3	8.8	8.5	9.6	7.8	9.0	7.9	8.7	25,000- 29,999
18.2	8.6	9.3	6.3	8.7	6.5	7.8	6.9	8.2	6.9	30,000- 34,999
		7.6	4.0	7.4	4.2	7.6	4.8	7.2	5.0	35,000- 39,999
22.9	5.4	6.4	2.3	6.5	2.8	6.8	3.3	6.1	3.3	40,000- 44,999
		4.3	1.4	5.0	1.9	4.9	2.4	5.2	2.1	45,000- 49,999
		7.0	1.7	7.1	2.1	7.9	2.5	8.1	2.8	50,000- 59,999
		7.6	1.0	8.6	1.6	9.3	2.1	9.0	2.0	60,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
27,628	16,292	28,609	17,141	29,328	18,050	29,652	18,923	29,599	18,936	\$ Gains moyens
25,072	14,164	25,832	14,579	26,115	15,045	26,383	15,636	26,107	15,921	\$ Gains médians
30,613	18,395	31,657	19,437	32,766	20,421	33,121	21,446	33,032	21,520	\$ Revenu moyen
31,420	26,074	33,912	28,146	30,972	25,954	27,853	23,656	27,595	23,390	Nombre de dossiers
8,026	6,697	8,018	6,698	7,948	6,700	7,947	6,775	7,993	6,800	'000 Nombre estimatif
271	126	232	141	255	151	264	165	288	174	\$ Erreur type des gains moyens
35,073	23,091	36,863	24,923	38,567	26,842	39,468	28,350	39,433	28,392	\$ Gains moyens des travailleurs à temps plein toute l'année
5,455	3,522	5,301	3,434	5,126	3,419	5,091	3,423	5,100	3,456	'000 Nombre estimatif des travailleurs à temps plein toute l'année
Constant (1993) dollars - Dollars constants (1993)										
11.3	20.7	12.4	20.2	13.4	21.1	14.9	21.5	14.4	21.4	Moins de \$5,000
8.9	14.4	9.5	15.6	10.0	15.1	9.3	14.8	10.0	14.4	\$ 5,000-\$ 9,999
8.6	13.0	7.3	12.6	8.1	12.7	8.1	12.0	8.3	12.4	10,000- 15,999
7.5	10.9	8.0	11.6	7.8	11.0	7.2	9.7	7.9	10.3	15,000- 19,999
7.7	12.1	7.5	10.3	8.0	10.5	7.8	10.3	7.7	10.8	20,000- 24,999
9.0	9.8	8.7	9.4	8.4	9.6	7.9	9.1	7.9	8.7	25,000- 29,999
8.6	6.2	9.2	6.9	8.2	6.4	7.4	6.9	8.2	6.9	30,000- 34,999
7.3	3.8	7.3	4.7	7.3	4.5	7.6	5.1	7.2	5.0	35,000- 39,999
7.2	3.4	6.8	3.1	6.8	3.2	6.9	3.3	6.1	3.3	40,000- 44,999
6.3	1.9	5.2	1.7	5.0	1.9	5.0	2.5	5.2	2.1	45,000- 49,999
8.4	1.9	7.8	2.2	7.8	2.3	8.2	2.8	8.1	2.8	50,000- 59,999
9.2	1.8	10.1	1.7	9.3	1.8	9.7	2.2	9.0	2.0	60,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
31,599	18,634	31,231	18,712	30,311	18,655	30,194	19,269	29,599	18,936	\$ Gains moyens
28,675	16,199	28,200	15,915	26,990	15,549	26,865	15,922	26,107	15,921	\$ Gains médians
35,012	21,038	34,558	21,218	33,864	21,106	33,726	21,838	33,032	21,520	\$ Revenu moyen
310	144	254	153	264	156	269	168	288	174	\$ Erreur type des gains moyens
40,133	26,409	40,242	27,207	39,859	27,742	40,189	28,868	39,433	28,392	\$ Gains moyens travailleurs à temps à temps plein toute l'année



TABLE 2. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Provinces, Sex and Work Activity, 1993

Earnings group	Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique						Québec
	Canada	Total	Newfoundland	Prince Edward	Nova Scotia	New Brunswick	
			Terre-Neuve	Île-du-Prince-Édouard	Nouvelle-Écosse	Nouveau-Brunswick	
per cent - pourcentage							
Full-year full-time workers							
Under \$5,000 .....	2.0	2.8	2.4	1.9	3.4	2.4	1.7
\$ 5,000- \$ 9,999 .....	4.1	6.2	8.8	5.8	5.3	5.8	4.6
10,000- 14,999 .....	7.1	10.6	11.0	14.0	10.2	10.2	7.8
15,000- 19,999 .....	9.6	10.7	9.1	7.9	11.0	11.9	11.4
20,000- 24,999 .....	11.9	12.7	14.5	15.7	11.7	12.3	13.5
25,000- 29,999 .....	11.9	10.6	8.4	14.7	10.2	11.9	12.3
30,000- 34,999 .....	11.5	10.2	12.0	11.4	9.6	9.7	11.2
35,000- 39,999 .....	9.5	9.0	8.0	6.8	10.5	8.0	9.2
40,000- 44,999 .....	7.6	6.9	8.1	6.4	6.4	6.8	7.5
45,000- 49,999 .....	6.1	6.1	5.2	5.4	6.0	6.9	5.5
50,000- 59,999 .....	9.3	7.5	7.7	5.1	7.7	7.5	8.3
60,000 and over .....	9.5	6.6	4.9	4.8	7.8	6.6	6.9
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 34,974	31,582	30,312	29,120	32,890	31,160	32,246
Median earnings .....	\$ 31,511	28,275	27,586	26,546	29,056	28,109	29,459
Average income .....	\$ 36,865	33,421	32,367	31,125	34,746	32,816	34,074
Number of records .....	28,139	4,764	1,011	624	1,607	1,522	5,211
Estimated numbers .....	*000 8,556	574	118	32	236	188	2,061
Standard error of average earnings	\$ 278	704	887	854	1,571	629	464
Male							
Under \$5,000 .....	1.9	2.7	2.2	1.8	3.7	1.8	1.5
\$ 5,000- \$ 9,999 .....	3.6	4.1	5.6	5.6	3.6	3.6	4.2
10,000- 14,999 .....	5.4	7.0	9.1	7.1	6.7	6.0	5.3
15,000- 19,999 .....	7.6	7.6	7.6	8.2	7.4	7.9	9.1
20,000- 24,999 .....	8.6	9.5	10.1	13.0	9.2	8.8	10.5
25,000- 29,999 .....	10.0	10.5	9.2	18.4	8.5	12.3	11.0
30,000- 34,999 .....	10.8	11.4	13.4	11.7	10.2	11.6	10.4
35,000- 39,999 .....	9.9	10.5	9.0	7.0	12.6	9.4	10.7
40,000- 44,999 .....	8.8	8.0	8.0	9.0	7.3	8.8	9.8
45,000- 49,999 .....	7.7	7.8	6.3	5.9	8.4	8.1	7.1
50,000- 59,999 .....	12.0	10.6	11.9	7.1	10.3	10.8	10.5
60,000 and over .....	13.6	10.4	7.5	5.2	12.0	11.0	10.0
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 39,433	36,770	34,659	31,293	38,561	36,772	36,078
Median earnings .....	\$ 36,048	33,811	32,284	28,887	35,276	34,175	34,048
Average income .....	\$ 41,444	38,849	36,885	33,054	40,774	38,649	37,951
Number of records .....	17,119	2,792	593	365	925	909	3,144
Estimated numbers .....	*000 5,100	339	69	19	138	113	1,226
Standard error of average earnings	\$ 393	986	1,326	960	2,205	856	634
Female							
Under \$5,000 .....	2.1	2.9	2.6	2.0	3.1	3.1	2.0
\$ 5,000- \$ 9,999 .....	4.8	9.2	13.2	6.1	7.7	9.2	5.1
10,000- 14,999 .....	9.7	15.9	13.7	23.6	15.3	16.6	11.5
15,000- 19,999 .....	12.5	15.2	11.1	7.7	16.2	17.9	14.9
20,000- 24,999 .....	16.7	17.4	20.6	19.5	15.2	17.8	17.9
25,000- 29,999 .....	14.6	10.9	7.3	9.8	12.6	11.2	14.2
30,000- 34,999 .....	12.4	8.5	10.1	10.8	8.7	6.9	12.4
35,000- 39,999 .....	8.8	6.7	6.6	6.4	7.5	5.8	7.0
40,000- 44,999 .....	5.9	5.3	8.3	2.9	5.2	3.8	4.3
45,000- 49,999 .....	3.6	3.7	3.7	4.7	2.6	5.0	3.3
50,000- 59,999 .....	5.3	3.0	1.8	2.3	4.0	2.6	5.1
60,000 and over .....	3.5	1.2	1.1	4.2	1.8	0.0	2.4
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 28,392	24,104	24,213	26,133	24,847	22,697	26,624
Median earnings .....	\$ 26,435	21,955	22,303	22,736	22,541	20,883	24,621
Average income .....	\$ 30,108	25,599	26,027	28,474	26,196	24,020	28,385
Number of records .....	11,020	1,972	418	259	682	613	2,067
Estimated numbers .....	*000 3,456	235	49	14	97	75	835
Standard error of average earnings	\$ 250	449	821	1,138	894	539	513

TABLEAU 2. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu selon la tranche de gains, la province, le sexe et le travail, 1993

Prairie Provinces - Provinces des Prairies						Tranche de gains
Ontario	Total	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	
per cent - pourcentage						Travailleurs à temps plein toute l'année
1.6	3.3	3.6	4.8	2.6	1.9	Moins de \$5,000
3.0	5.0	4.9	7.1	4.4	4.3	\$ 5,000-\$ 9,999
5.0	9.2	10.2	10.6	8.3	7.4	10,000- 14,999
8.6	9.9	11.3	10.3	9.2	8.4	15,000- 19,999
10.4	12.7	12.6	13.7	12.3	11.6	20,000- 24,999
12.0	11.6	9.4	12.0	12.3	11.4	25,000- 29,999
12.0	10.8	13.2	9.7	10.3	11.9	30,000- 34,999
10.3	9.0	9.8	7.2	9.2	8.2	35,000- 39,999
8.0	7.0	8.1	6.4	6.8	8.1	40,000- 44,999
6.4	5.1	5.4	6.3	4.6	7.4	45,000- 49,999
10.9	8.0	6.3	6.9	9.1	9.0	50,000- 59,999
11.8	8.4	5.1	5.1	10.8	10.5	60,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
37,666	32,784	30,618	29,246	34,866	36,665	Gains moyens
33,921	29,289	28,921	26,460	30,409	32,126	Gains médians
39,555	34,724	32,783	31,504	36,607	38,642	Revenu moyen
8,503	7,144	1,978	2,143	3,023	2,517	Nombre de dossiers
3,336	1,491	343	293	855	1,094	Nombre estimatif
493	559	748	571	908	978	Erreur type des gains moyens
						Hommes
1.5	3.3	3.5	5.6	2.5	1.8	Moins de \$5,000
3.0	4.2	3.9	5.8	3.8	3.5	\$ 5,000-\$ 9,999
4.1	7.5	8.6	8.9	6.6	5.4	10,000- 14,999
6.6	8.0	8.9	9.3	7.1	7.4	15,000- 19,999
7.0	9.7	10.5	10.7	9.1	7.9	20,000- 24,999
9.5	10.4	9.3	10.5	10.8	8.3	25,000- 29,999
11.3	10.9	12.3	10.5	10.4	9.6	30,000- 34,999
10.3	9.2	10.7	7.4	9.2	8.1	35,000- 39,999
8.3	7.8	9.6	6.6	7.4	10.5	40,000- 44,999
8.1	6.0	6.2	7.3	5.6	10.2	45,000- 49,999
14.1	10.7	9.0	9.8	11.8	11.2	50,000- 59,999
16.2	12.3	7.4	7.6	15.9	16.1	60,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
42,235	36,767	33,801	32,080	39,629	42,469	Gains moyens
38,372	33,144	32,123	29,573	34,900	38,788	Gains médians
44,246	38,825	35,971	34,491	41,515	44,633	Revenu moyen
5,087	4,548	1,281	1,350	1,917	1,548	Nombre de dossiers
1,973	922	214	185	524	641	Nombre estimatif
721	810	931	828	1,345	1,315	Erreur type des gains moyens
						Femmes
1.7	3.1	3.8	3.4	2.8	2.0	Moins de \$5,000
3.0	6.4	6.6	9.3	5.3	5.5	\$ 5,000-\$ 9,999
6.4	11.9	12.7	13.5	11.0	10.3	10,000- 14,999
11.3	13.1	15.3	11.9	12.6	9.8	15,000- 19,999
15.5	17.4	15.9	18.9	17.5	16.8	20,000- 24,999
15.7	13.6	9.7	14.4	14.8	15.7	25,000- 29,999
13.0	10.8	14.7	8.3	10.0	15.1	30,000- 34,999
10.4	8.6	8.3	6.9	9.3	8.4	35,000- 39,999
7.6	5.8	5.6	6.0	5.8	4.7	40,000- 44,999
3.8	3.7	4.1	4.6	3.2	3.3	45,000- 49,999
6.2	3.7	2.0	1.9	4.9	5.8	50,000- 59,999
5.5	2.1	1.4	0.9	2.8	2.6	60,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
31,051	26,332	25,388	24,400	27,332	28,463	Gains moyens
28,900	24,477	23,652	23,152	25,282	26,789	Gains médians
32,765	28,083	27,543	26,397	28,844	30,174	Revenu moyen
3,416	2,596	697	793	1,106	969	Nombre de dossiers
1,363	569	130	108	331	453	Nombre estimatif
424	400	775	488	595	862	Erreur type des gains moyens



TABLE 2. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Provinces, Sex and Work Activity, 1993 - Continued

Earnings group	Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique							Québec
	Canada	Total	Newfoundland Terre-Neuve	Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia Nouvelle-Écosse	New Brunswick Nouveau-Brunswick		
per cent - pourcentage								
Other workers								
Under \$2,000 .....	18.3	20.5	22.8	16.6	21.3	18.6	17.6	
\$ 2,000-\$ 2,999 .....	8.0	9.2	10.4	10.2	8.1	9.1	7.3	
3,000- 3,999 .....	7.0	7.8	8.1	8.1	6.5	8.8	7.0	
4,000- 6,999 .....	5.8	7.3	6.5	10.4	7.0	7.6	5.5	
5,000- 6,999 .....	11.5	13.4	13.8	12.0	14.0	12.8	11.8	
7,000- 9,999 .....	11.3	12.7	12.1	15.3	11.8	13.7	12.2	
10,000- 11,999 .....	6.7	5.8	6.1	5.3	4.9	6.6	7.4	
12,000- 14,999 .....	7.6	6.7	6.7	5.9	7.5	6.0	8.3	
15,000- 19,999 .....	8.2	6.7	6.1	6.2	7.9	5.8	7.7	
20,000- 24,999 .....	5.3	3.7	2.9	4.8	3.8	4.1	5.7	
25,000- 29,999 .....	3.4	2.3	1.7	1.4	2.9	2.3	3.9	
30,000 and over .....	6.9	3.9	2.7	3.8	4.3	4.6	5.8	
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	
Average earnings .....	\$ 10,601	8,570	7,748	8,421	8,953	8,874	10,265	
Median earnings .....	\$ 6,901	5,783	5,310	5,780	6,017	5,932	7,217	
Average income .....	\$ 15,223	13,881	13,702	13,832	13,565	14,401	15,056	
Number of records .....	22,846	5,545	1,493	796	1,690	1,566	4,171	
Estimated numbers .....	'000 6,237	623	167	41	220	195	1,513	
Standard error of average earnings .....	\$ 132	172	272	383	308	353	234	
Male								
Under \$2,000 .....	16.8	17.6	20.4	15.3	18.5	14.4	14.5	
\$ 2,000-\$ 2,999 .....	7.6	7.1	8.3	6.7	6.5	6.9	7.2	
3,000- 3,999 .....	6.6	6.4	6.0	6.7	6.1	6.8	7.0	
4,000- 6,999 .....	5.4	6.4	5.5	11.1	5.7	6.9	4.6	
5,000- 6,999 .....	10.6	13.4	12.6	11.7	13.8	14.1	9.9	
7,000- 9,999 .....	10.5	13.2	14.7	16.1	11.6	13.1	11.7	
10,000- 11,999 .....	6.1	6.2	6.4	5.4	5.7	6.7	7.4	
12,000- 14,999 .....	7.3	7.7	7.1	6.8	7.8	8.4	7.8	
15,000- 19,999 .....	8.5	7.8	7.3	6.7	9.1	7.0	8.3	
20,000- 24,999 .....	6.0	5.0	4.2	6.9	5.2	5.0	7.0	
25,000- 29,999 .....	4.3	2.9	2.7	1.5	3.2	3.1	5.6	
30,000 and over .....	10.3	6.3	4.8	5.1	6.8	7.4	9.0	
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	
Average earnings .....	\$ 12,260	10,297	9,424	9,549	10,590	10,917	12,186	
Median earnings .....	\$ 7,833	6,870	6,544	6,736	6,903	7,192	8,749	
Average income .....	\$ 18,202	16,852	16,657	15,639	16,315	17,892	18,264	
Number of records .....	10,476	2,749	779	385	833	752	1,977	
Estimated numbers .....	'000 2,893	312	87	21	108	96	727	
Standard error of average earnings .....	\$ 232	275	390	593	526	550	417	
Female								
Under \$2,000 .....	19.6	23.5	25.4	17.9	23.9	22.6	20.3	
\$ 2,000-\$ 2,999 .....	8.3	11.2	12.7	13.8	9.6	11.3	7.4	
3,000- 3,999 .....	7.3	9.2	10.4	9.4	6.9	10.7	7.0	
4,000- 6,999 .....	6.1	8.2	7.6	9.7	8.2	8.2	6.3	
5,000- 6,999 .....	12.3	13.4	15.1	12.4	14.2	11.4	13.6	
7,000- 9,999 .....	12.0	12.2	9.2	14.4	12.1	14.3	12.6	
10,000- 11,999 .....	7.2	5.5	5.9	5.2	4.2	6.5	7.4	
12,000- 14,999 .....	7.9	5.7	6.4	4.9	7.2	3.6	8.7	
15,000- 19,999 .....	8.0	5.5	4.8	5.7	6.7	4.7	7.0	
20,000- 24,999 .....	4.8	2.4	1.4	2.8	2.5	3.2	4.4	
25,000- 29,999 .....	2.6	1.7	0.7	1.3	2.6	1.6	2.3	
30,000 and over .....	4.0	1.5	0.4	2.5	1.8	1.8	2.8	
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	
Average earnings .....	\$ 9,165	6,834	5,927	7,273	7,366	6,878	8,490	
Median earnings .....	\$ 6,420	4,745	4,198	4,911	5,183	4,649	6,324	
Average income .....	\$ 12,646	10,895	10,492	11,991	10,901	10,990	12,092	
Number of records .....	12,370	2,796	714	411	857	814	2,194	
Estimated numbers .....	'000 3,344	311	80	20	112	99	786	
Standard error of average earnings .....	\$ 131	175	287	421	357	282	225	

TABLEAU 2. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu selon la tranche de gains, la province, le sexe et le travail 1991 - suite

Prairie Provinces - Provinces des Prairies						
Ontario	Total	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	Tranche de gains
per cent - pourcentage						
						Autres travailleurs
17.0	20.8	23.2	21.4	19.6	18.6	Moins de \$2,000
8.7	6.6	6.5	7.2	6.5	8.2	\$ 2,000-\$ 2,999
7.3	6.4	5.6	5.6	7.1	5.9	3,000- 3,999
5.5	5.2	5.4	5.2	5.1	6.5	4,000- 4,999
11.8	11.3	12.1	10.7	11.3	9.0	5,000- 6,999
10.3	11.7	10.5	13.8	11.4	10.5	7,000- 9,999
6.7	6.9	8.2	6.3	6.7	5.9	10,000- 11,999
7.4	7.8	7.9	8.0	7.6	7.4	12,000- 14,999
8.7	8.5	8.1	8.8	8.6	8.7	15,000- 19,999
5.2	5.5	5.9	5.4	5.3	6.3	20,000- 24,999
3.3	3.4	2.2	2.8	4.0	3.2	25,000- 29,999
7.9	5.9	4.4	4.7	7.0	9.6	30,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
11,104	10,314	9,275	9,591	10,955	11,791	Gains moyens
6,943	6,934	6,544	6,962	7,125	7,478	Gains médians
15,492	14,858	12,894	14,253	15,809	16,313	Revenu moyen
5,903	5,194	1,429	1,579	2,186	2,033	Nombre de dossiers
2,220	1,071	235	214	622	810	Nombre estimatif
277	227	364	342	346	401	Erreur type des gains moyens
						Hommes
16.5	19.8	24.7	23.4	16.8	17.9	Moins de \$2,000
9.1	6.4	7.3	7.0	5.9	6.5	\$ 2,000-\$ 2,999
7.2	5.9	3.8	5.0	6.9	5.3	3,000- 3,999
5.3	5.2	4.1	5.0	5.7	6.7	4,000- 4,999
10.5	10.8	11.5	9.6	10.9	9.8	5,000- 6,999
9.4	10.9	11.1	12.9	10.2	8.0	7,000- 9,999
5.2	6.3	8.1	6.5	5.5	6.1	10,000- 11,999
7.0	7.5	6.4	8.1	7.7	6.6	12,000- 14,999
9.2	8.2	7.4	7.3	8.8	7.6	15,000- 19,999
5.1	6.1	6.0	6.8	5.9	6.9	20,000- 24,999
4.1	3.8	2.7	1.8	4.9	3.9	25,000- 29,999
11.3	9.2	7.0	6.4	10.8	14.6	30,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
12,536	11,862	10,140	10,208	13,020	13,795	Gains moyens
7,434	7,542	6,767	6,987	8,126	8,420	Gains médians
18,286	18,105	14,446	16,377	19,982	19,095	Revenu moyen
2,603	2,234	614	673	947	913	Nombre de dossiers
1,002	474	101	92	282	378	Nombre estimatif
506	426	611	613	651	619	Erreur type des gains moyens
						Femmes
17.3	21.6	22.0	19.9	22.0	19.2	Moins de \$2,000
8.3	6.8	5.8	7.4	7.0	9.7	\$ 2,000-\$ 2,999
7.5	6.9	6.9	6.1	7.2	6.5	3,000- 3,999
5.8	5.2	6.5	5.4	4.6	6.3	4,000- 4,999
12.9	11.8	12.6	11.5	11.5	8.3	5,000- 6,999
11.0	12.3	10.1	14.5	12.4	12.8	7,000- 9,999
8.0	7.4	8.3	6.0	7.6	5.8	10,000- 11,999
7.8	7.9	9.1	8.0	7.5	8.2	12,000- 14,999
8.4	8.7	8.6	9.9	8.4	9.7	15,000- 19,999
5.2	4.9	5.9	4.4	4.8	5.7	20,000- 24,999
2.7	3.0	1.8	3.6	3.3	2.5	25,000- 29,999
5.2	3.4	2.5	3.4	3.7	5.2	30,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
9,926	9,082	8,625	9,127	9,247	10,039	Gains moyens
6,731	6,620	6,390	6,947	6,602	6,960	Gains médians
13,193	12,275	11,726	12,651	12,356	13,882	Revenu moyen
3,300	2,960	815	906	1,239	1,120	Nombre de dossiers
1,218	597	134	122	340	432	Nombre estimatif
244	220	363	342	337	523	Erreur type des gains moyens



TABLE 2. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Provinces, Sex and Work Activity, 1993 - Concluded

Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique							
Earnings group	Canada	Atlantic Provinces - Provinces de l'Atlantique					Québec
		Total	Newfoundland Terre-Neuve	Prince Edward Island Île-du-Prince-Édouard	Nova Scotia Nouvelle-Écosse	New Brunswick Nouveau-Brunswick	
per cent - pourcentage							
All earners							
Under \$5,000 .....	17.6	24.6	29.0	26.2	22.5	23.6	16.8
\$ 5,000-\$ 9,999 .....	12.0	16.6	18.8	17.9	15.2	16.3	12.8
10,000- 14,999 .....	10.2	11.6	12.1	12.4	11.3	11.5	11.2
15,000- 19,999 .....	9.0	8.6	7.3	7.0	9.5	8.8	9.8
20,000- 24,999 .....	9.1	8.0	7.7	9.6	7.9	8.1	10.2
25,000- 29,999 .....	8.3	6.3	4.5	7.3	6.7	7.0	8.8
30,000- 34,999 .....	7.6	5.7	5.4	6.3	5.9	5.7	7.4
35,000- 39,999 .....	6.2	4.7	3.7	3.1	5.8	4.5	5.9
40,000- 44,999 .....	4.8	3.6	3.5	3.1	3.6	3.6	4.7
45,000- 49,999 .....	3.8	3.1	2.4	2.5	3.2	3.6	3.3
50,000- 59,999 .....	5.7	3.8	3.4	2.4	4.2	3.9	4.9
60,000 and over .....	5.8	3.3	2.2	2.3	4.1	3.4	4.2
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 24,698	19,602	17,086	17,516	21,339	19,809	22,940
Median earnings .....	\$ 20,666	13,787	10,901	12,377	15,539	14,396	19,721
Average income .....	\$ 27,740	23,249	21,426	21,430	24,525	23,436	26,023
Number of records .....	50,985	10,309	2,504	1,420	3,297	3,088	9,382
Estimated numbers .....	'000 14,793	1,197	285	74	455	383	3,574
Standard error of average earnings	\$ 192	381	501	551	880	414	336
Male							
Under \$5,000 .....	14.4	19.3	23.5	21.8	18.2	17.1	13.3
\$ 5,000-\$ 9,999 .....	10.0	14.9	17.7	17.3	13.2	14.5	10.7
10,000- 14,999 .....	8.3	10.3	11.5	9.8	9.6	10.2	9.0
15,000- 19,999 .....	7.9	7.7	7.5	7.4	8.1	7.5	8.8
20,000- 24,999 .....	7.7	7.3	6.8	9.8	7.5	7.0	9.2
25,000- 29,999 .....	7.9	6.9	5.6	9.5	6.2	8.1	9.0
30,000- 34,999 .....	8.2	7.1	6.7	7.0	7.0	7.5	7.9
35,000- 39,999 .....	7.2	6.0	4.5	3.4	7.7	5.8	7.4
40,000- 44,999 .....	6.1	4.6	3.8	4.8	4.5	5.3	6.7
45,000- 49,999 .....	5.2	4.3	3.1	3.0	4.9	4.7	4.6
50,000- 59,999 .....	8.1	5.9	5.7	3.6	6.2	6.1	6.8
60,000 and over .....	9.0	5.6	3.6	2.6	6.9	6.2	6.6
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 29,599	24,071	20,574	19,844	26,283	24,868	27,185
Median earnings .....	\$ 26,107	18,517	13,831	15,736	20,522	20,516	24,452
Average income .....	\$ 33,032	28,297	25,594	23,885	30,037	29,092	30,624
Number of records .....	27,595	5,541	1,372	750	1,758	1,661	5,121
Estimated numbers .....	'000 7,993	651	156	39	246	209	1,952
Standard error of average earnings	\$ 288	570	756	696	1,324	598	497
Female							
Under \$5,000 .....	21.4	30.9	35.8	31.3	27.4	31.4	20.9
\$ 5,000-\$ 9,999 .....	14.4	18.5	20.1	18.5	17.6	18.6	15.3
10,000- 14,999 .....	12.4	13.2	12.8	15.5	13.2	13.0	13.8
15,000- 19,999 .....	10.3	9.7	7.2	6.5	11.1	10.4	11.1
20,000- 24,999 .....	10.8	8.9	8.7	9.4	8.4	9.5	11.4
25,000- 29,999 .....	8.7	5.7	3.2	4.7	7.3	5.7	8.5
30,000- 34,999 .....	6.9	4.1	3.8	5.4	4.5	3.4	6.9
35,000- 39,999 .....	5.0	3.1	2.6	2.7	3.7	2.8	4.1
40,000- 44,999 .....	3.3	2.4	3.1	1.2	2.6	1.7	2.4
45,000- 49,999 .....	2.1	1.7	1.5	1.9	1.3	2.3	1.7
50,000- 59,999 .....	2.8	1.3	0.7	1.0	1.9	1.1	2.7
60,000 and over .....	2.0	0.6	0.5	1.9	0.8	0.1	1.3
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 18,936	14,271	12,876	14,813	15,513	13,706	17,830
Median earnings .....	\$ 15,921	10,204	8,547	10,043	11,875	10,010	14,995
Average income .....	\$ 21,520	17,228	16,396	18,581	18,030	16,614	20,484
Number of records .....	23,390	4,768	1,132	670	1,539	1,427	4,261
Estimated numbers .....	'000 6,800	546	129	34	209	173	1,622
Standard error of average earnings	\$ 174	261	439	637	537	360	346

TABLEAU 2. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu selon la tranche de gains, la province, le sexe et le travail, 1993 - fin

Prairie Provinces - Provinces des Prairies						Tranche de gains
Ontario	Total	Manitoba	Saskatchewan	Alberta	British Columbia Colombie-Britannique	
per cent - pourcentage						Ensemble des personnes gagnant un revenu
16.3	18.2	18.7	19.5	17.6	17.8	Moins de \$5,000
10.6	12.5	12.1	14.4	12.1	10.8	\$ 5,000-\$ 9,999
8.7	11.5	12.6	12.2	10.8	10.0	10,000- 14,999
8.6	9.3	10.0	9.6	9.0	8.5	15,000- 19,999
8.3	9.7	9.9	10.2	9.4	9.3	20,000- 24,999
8.6	8.2	6.5	8.1	8.8	7.9	25,000- 29,999
8.2	7.1	8.6	6.4	6.8	7.8	30,000- 34,999
7.1	5.7	6.2	4.7	5.9	5.5	35,000- 39,999
5.2	4.5	5.2	4.0	4.4	5.1	40,000- 44,999
4.1	3.2	3.3	3.8	3.0	4.9	45,000- 49,999
6.8	4.9	3.9	4.1	5.6	5.8	50,000- 59,999
7.4	5.1	3.2	3.1	6.5	6.5	60,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
27,052	23,391	21,947	20,942	24,797	26,085	\$ Gains moyens
23,453	19,164	18,313	17,036	20,308	21,574	\$ Gains médians
29,940	26,420	24,702	24,215	27,849	29,144	\$ Revenu moyen
14,406	12,338	3,407	3,722	5,209	4,550	Nombre de dossiers
5,556	2,562	579	507	1,477	1,904	*000 Nombre estimatif
365	355	498	314	575	640	\$ Erreur type des gains moyens
						Hommes
13.8	14.9	15.2	17.2	13.9	14.6	Moins de \$5,000
8.7	10.2	9.9	11.4	9.8	8.8	\$ 5,000-\$ 9,999
6.8	9.6	10.5	10.8	8.9	8.1	10,000- 14,999
7.5	8.1	8.4	8.7	7.7	7.4	15,000- 19,999
6.3	8.5	9.1	9.4	8.0	7.5	20,000- 24,999
7.7	8.1	7.2	7.6	8.7	6.7	25,000- 29,999
8.8	8.2	9.3	7.6	8.0	7.5	30,000- 34,999
7.8	6.7	7.7	5.4	6.7	6.3	35,000- 39,999
6.0	5.6	7.0	4.7	5.5	7.3	40,000- 44,999
5.6	4.3	4.3	5.1	3.9	7.1	45,000- 49,999
9.7	7.4	6.3	6.7	8.1	8.0	50,000- 59,999
11.1	8.4	5.2	5.3	10.7	10.6	60,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
32,233	28,305	26,208	24,806	30,327	31,837	\$ Gains moyens
29,431	24,287	23,306	21,028	25,956	27,591	\$ Gains médians
35,503	31,785	29,064	28,466	33,987	35,164	\$ Revenu moyen
7,690	6,782	1,895	2,023	2,864	2,461	Nombre de dossiers
2,975	1,396	314	277	805	1,018	*000 Nombre estimatif
551	576	736	512	939	922	\$ Erreur type des gains moyens
						Femmes
19.2	22.2	22.8	22.2	22.0	21.4	Moins de \$5,000
12.9	15.4	14.7	18.1	14.7	13.1	\$ 5,000-\$ 9,999
10.8	13.7	15.1	13.8	13.1	12.1	10,000- 14,999
9.9	10.8	11.9	10.8	10.5	9.7	15,000- 19,999
10.6	11.0	10.8	11.2	11.1	11.4	20,000- 24,999
9.5	8.2	5.7	8.7	9.0	9.2	25,000- 29,999
7.5	5.9	7.8	4.8	5.5	8.2	30,000- 34,999
6.3	4.6	4.4	3.7	5.0	4.7	35,000- 39,999
4.4	3.2	3.1	3.1	3.2	2.6	40,000- 44,999
2.3	1.9	2.0	2.2	1.8	2.3	45,000- 49,999
3.4	1.9	1.0	0.9	2.6	3.4	50,000- 59,999
3.2	1.2	0.8	0.5	1.5	1.8	60,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total
21,081	17,504	16,873	16,297	18,167	19,471	\$ Gains moyens
18,585	14,520	14,117	13,509	15,087	16,741	\$ Gains médians
23,527	19,993	19,509	19,104	20,488	22,223	\$ Revenu moyen
6,716	5,556	1,512	1,699	2,345	2,089	Nombre de dossiers
2,581	1,166	264	230	672	886	*000 Nombre estimatif
326	267	488	310	409	576	\$ Erreur type des gains moyens



TABLE 3. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Number of Weeks Worked, Mostly Full/Part-Time and Sex, 1993

Earnings group	Weeks worked - Semaines de travail					
	49 - 52 weeks 49 - 52 semaines					
	Mostly full-time Surtout à temps plein		Mostly part-time(1) Surtout à temps partiel(1)		Total	
	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes
	per cent - pourcentage					
Under \$5,000 .....	1.9	2.1	29.0	22.9	4.2	7.5
\$ 5,000 - \$ 9,999 .....	3.6	4.8	29.9	27.0	5.8	10.5
10,000 - 14,999 .....	5.4	9.7	12.7	20.8	6.0	12.6
15,000 - 19,999 .....	7.6	12.5	8.1	11.1	7.7	12.2
20,000 - 24,999 .....	8.6	16.7	5.9	7.2	8.4	14.2
25,000 - 29,999 .....	10.0	14.6	3.4	3.8	9.4	11.8
30,000 - 34,999 .....	10.8	12.4	3.5	2.0	10.2	9.7
35,000 - 39,999 .....	9.9	8.8	1.1	2.1	9.2	7.0
40,000 - 44,999 .....	8.8	5.9	1.7	1.0	8.2	4.7
45,000 - 49,999 .....	7.7	3.6	0.6	0.8	7.1	2.9
50,000 - 59,999 .....	12.0	5.3	1.9	0.5	11.2	4.0
60,000 and over .....	13.6	3.5	2.1	0.6	12.6	2.8
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 39,433	28,392	13,209	12,560	37,244	24,296
Median earnings .....	\$ 36,048	26,435	8,522	10,020	34,197	22,542
Average income .....	\$ 41,444	30,108	17,153	14,837	39,416	26,158
Average transfer payments .....	\$ 669	940	1,615	1,392	748	1,057
Number of records .....	17,119	11,020	1,494	4,211	18,613	15,231
Estimated numbers .....	'000 5,100	3,456	464	1,206	5,565	4,661
Standard error of average earnings .....	\$ 393	250	599	242	374	215

(1) The "Mostly part-time" category also includes a few individuals who reported not having worked during the reference year.

TABLEAU 3. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, le nombre de semaines de travail, surtout à temps plein/à temps partiel et le sexe, 1992

## Weeks worked - Semaines de travail

Less than 49 weeks  
Moins de 49 semaines

Total

Tranche de gains

Mostly full-time  
Surtout à temps  
pleinMostly part-time(1)  
Surtout à temps  
partiel(1)

Total

Men  
HommesWomen  
FemmesMen  
HommesWomen  
FemmesMen  
HommesWomen  
FemmesMen  
HommesWomen  
Femmes

per cent - pourcentage

24.9	37.9	68.8	64.7	37.9	51.6	14.4	21.4		Moins de \$5,000
21.0	25.7	15.6	19.9	19.4	22.7	10.0	14.4		\$ 5,000 - \$ 9,999
16.8	16.4	6.1	7.6	13.6	11.9	8.3	12.4		10,000 - 14,999
10.6	9.3	3.6	3.3	8.5	6.3	7.9	10.3		15,000 - 19,999
7.4	5.0	2.7	1.9	6.0	3.4	7.7	10.8		20,000 - 24,999
5.9	2.4	1.0	1.4	4.5	1.9	7.9	8.7		25,000 - 29,999
4.7	1.0	1.0	0.2	3.6	0.6	8.2	6.9		30,000 - 34,999
3.5	0.9	0.1	0.3	2.5	0.6	7.2	5.0		35,000 - 39,999
1.7	0.6	0.5	0.1	1.4	0.3	6.1	3.3		40,000 - 44,999
1.1	0.2	0.2	0.3	0.9	0.2	5.2	2.1		45,000 - 49,999
1.3	0.2	0.2	0.1	1.0	0.1	8.1	2.8		50,000 - 59,999
1.1	0.3	0.1	0.1	0.8	0.2	9.0	2.0		60,000 et plus
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0		Total
14,888	9,351	5,418	5,241	12,079	7,251	29,599	18,936	\$	Gains moyens
11,219	7,345	2,671	3,095	8,115	4,753	26,107	15,921	\$	Gains médians
21,927	14,076	10,046	8,859	18,402	11,410	33,032	21,520	\$	Revenu moyen
4,996	3,808	2,797	2,613	4,343	3,197	1,840	1,730	\$	Transferts moyens
6,508	4,210	2,474	3,949	8,982	8,159	27,595	23,390		Nombre de dossiers
1,708	1,046	720	1,093	2,428	2,138	7,993	6,800	'000	Nombre estimatif
318	222	293	203	249	147	288	174	\$	Erreur type des gains moyens

(1) "Surtout à temps partiel" comprend également quelques particuliers qui ont déclaré ne pas avoir travaillé pendant l'année de référence.



TABLE 4. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Age, Sex and Work Activity, 1993

Earnings group	Age - Age							
	15 - 19		20 - 24		25 - 34		35 - 44	
	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
per cent - pourcentage								
Full-year full-time workers								
Under \$5,000 .....	6.0		1.7	2.2	1.2	1.5	1.3	1.7
\$ 5,000 - \$ 9,999 .....	27.9		8.7	7.8	2.9	4.6	2.8	3.2
10,000 - 14,999 .....	20.3		14.4	17.4	5.3	9.8	3.9	8.2
15,000 - 19,999 .....	16.6		22.4	20.7	8.7	13.1	5.9	12.0
20,000 - 24,999 .....	11.0		17.7	21.2	10.4	17.3	7.5	17.2
25,000 - 29,999 .....	3.5		12.6	15.5	13.7	16.4	8.9	12.7
30,000 - 34,999 .....	2.6		7.1	5.4	13.2	13.6	11.1	12.9
35,000 - 39,999 .....	0.0		5.8	5.4	11.0	8.9	10.9	9.9
40,000 - 44,999 .....	1.3		2.4	2.0	9.8	6.1	10.0	7.2
45,000 - 49,999 .....	0.0	(1)	2.4	0.9	6.7	3.2	8.9	4.3
50,000 - 59,999 .....	10.0		3.5	1.5	9.2	3.3	13.9	5.7
60,000 and over .....	0.8		1.4	0.0	7.9	2.1	15.0	5.2
Total .....	100.0		100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 18,705		23,307	21,160	35,604	27,201	41,795	30,259
Median earnings .....	\$ 13,957		20,786	20,466	32,975	26,105	39,005	28,048
Average income .....	\$ 19,261		24,117	22,066	36,721	28,827	43,409	31,932
Number of records .....	130		862	750	4,345	3,153	5,556	3,623
Estimated numbers .....	'000 36		279	242	1,368	1,022	1,602	1,099
Standard error of average earnings \$	2,493		743	550	617	374	618	409
Other workers								
Under \$2,000 .....	45.2	45.2	13.8	17.5	9.0	15.0	6.0	13.8
\$ 2,000 - \$ 2,999 .....	14.1	16.2	10.1	9.1	5.0	7.3	5.6	5.0
3,000 - 3,999 .....	8.2	9.6	11.3	10.0	6.1	7.0	2.2	5.3
4,000 - 4,999 .....	9.0	7.0	6.7	7.7	4.5	4.6	4.6	6.0
5,000 - 6,999 .....	9.7	9.9	15.2	18.7	10.3	11.0	9.5	11.6
7,000 - 9,999 .....	6.3	5.2	15.2	15.9	11.1	12.5	9.6	13.2
10,000 - 11,999 .....	1.9	1.4	6.6	7.6	7.3	9.9	9.0	7.7
12,000 - 14,999 .....	2.3	2.3	7.8	5.7	10.0	9.8	9.3	9.8
15,000 - 19,999 .....	1.5	0.8	5.7	4.4	11.7	10.9	14.3	10.3
20,000 - 24,999 .....	0.5	0.9	2.8	1.8	8.6	4.4	7.6	7.3
25,000 - 29,999 .....	0.2	0.3	1.9	0.5	5.7	3.5	5.6	4.2
30,000 and over .....	1.1	1.4	2.9	1.2	10.8	4.1	16.9	6.0
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 3,885	3,867	8,206	6,836	13,820	10,335	16,723	11,590
Median earnings .....	\$ 2,343	2,299	6,068	5,623	11,120	8,218	13,168	8,908
Average income .....	\$ 4,548	4,492	10,594	8,599	19,145	14,339	23,631	15,901
Number of records .....	2,094	1,936	1,876	1,745	2,293	2,847	1,687	2,816
Estimated numbers .....	'000 542	524	571	536	686	773	446	726
Standard error of average earnings \$	207	191	295	235	391	297	740	313
All earners								
Under \$5,000 .....	72.1	75.4	28.7	31.1	9.0	15.4	5.0	13.0
\$ 5,000 - \$ 9,999 .....	16.7	16.0	23.2	26.3	9.0	12.8	6.3	11.8
10,000 - 14,999 .....	5.3	4.1	14.3	14.5	9.3	14.1	7.0	11.9
15,000 - 19,999 .....	2.4	0.9	11.2	9.4	9.7	12.1	7.7	11.3
20,000 - 24,999 .....	1.2	1.2	7.7	7.8	9.8	11.8	7.5	13.2
25,000 - 29,999 .....	0.4	0.7	5.4	5.2	11.0	10.9	8.2	9.3
30,000 - 34,999 .....	0.6	0.6	3.0	1.8	10.3	8.4	10.1	8.5
35,000 - 39,999 .....	0.1	0.4	2.7	2.0	8.2	5.5	9.3	6.7
40,000 - 44,999 .....	0.1	0.0	1.0	0.7	7.1	3.6	8.4	4.7
45,000 - 49,999 .....	0.1	0.2	1.0	0.5	4.7	2.0	7.3	2.7
50,000 - 59,999 .....	0.9	0.1	1.2	0.5	6.4	2.1	11.2	3.6
60,000 and over .....	0.2	0.3	0.5	0.1	5.4	1.4	11.9	3.3
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 4,804	4,239	13,167	11,291	28,326	19,938	36,336	22,835
Median earnings .....	\$ 2,574	2,404	9,583	8,594	26,426	18,179	34,099	20,787
Average income .....	\$ 5,461	4,865	15,037	12,788	30,849	22,588	39,103	25,558
Number of records .....	2,224	2,004	2,738	2,495	6,638	6,000	7,243	6,439
Estimated numbers .....	'000 578	543	850	778	2,054	1,794	2,047	1,825
Standard error of average earnings \$	284	213	401	334	493	310	550	341

(1) Sample inadequate for reliable estimate.

TABLEAU 4. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, l'âge, le sexe et le travail, 1993

Age - Age				65 years and over 65 ans et plus		All age groups Ensemble des groupes d'âge		Tranche de gains	
Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women		
Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes		
per cent - pourcentage									
								Travailleurs à temps plein toute l'année	
1.5	2.6	3.2	4.3	23.9		1.9	2.1	Moins de \$5,000	
2.9	5.6	5.0	3.4	7.7		3.6	4.8	\$ 5,000 - \$ 9,999	
4.5	8.0	5.4	12.2	9.9		5.4	9.7	10,000 - 14,999	
4.8	10.6	7.4	11.2	9.9		7.6	12.5	15,000 - 19,999	
6.8	14.9	5.5	13.8	15.3		8.6	16.7	20,000 - 24,999	
7.0	14.3	9.2	16.4	10.4		10.0	14.6	25,000 - 29,999	
9.3	12.2	10.8	14.6	4.7		10.8	12.4	30,000 - 34,999	
9.5	8.4	9.2	9.2	5.4		9.9	8.8	35,000 - 39,999	
8.2	5.9	9.0	4.0	0.4		8.8	5.9	40,000 - 44,999	
9.1	4.3	8.1	3.2	1.1	(1)	7.7	3.6	45,000 - 49,999	
15.8	8.6	11.4	4.7	0.4		12.0	5.3	50,000 - 59,999	
20.7	4.6	15.6	2.9	10.8		13.6	3.5	60,000 et plus	
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0		100.0	100.0	Total	
45,241	30,395	41,395	27,427	24,213		39,433	28,392	\$	Gains moyens
42,323	27,919	36,816	26,568	19,286		36,048	26,435	\$	Gains médians
47,277	31,974	45,193	29,664	41,016		41,444	30,108	\$	Revenu moyen
4,054	2,512	1,852	821	320		17,119	11,020		Nombre de dossiers
1,194	787	537	259	85		5,100	3,456	'000	Nombre estimatif
971	634	1,356	884	2,404		393	250	\$	Erreur type des gains moyens
								Autres travailleurs	
5.8	11.9	11.7	12.7	26.8	32.0	16.8	19.6	Moins de \$2,000	
3.2	5.6	4.5	7.7	7.1	7.8	7.6	8.3	\$ 2,000 - \$ 2,999	
2.5	5.4	5.1	6.4	9.0	8.5	6.6	7.3	3,000 - 3,999	
2.5	5.7	3.6	6.5	1.5	4.7	5.4	6.1	4,000 - 4,999	
9.7	10.8	7.3	12.6	8.2	12.0	10.6	12.3	5,000 - 6,999	
10.2	11.9	10.0	14.0	8.6	7.0	10.5	12.0	7,000 - 9,999	
5.7	9.1	6.5	6.6	6.5	4.8	6.1	7.2	10,000 - 11,999	
8.5	10.4	6.1	9.3	4.7	5.2	7.3	7.9	12,000 - 14,999	
10.9	11.7	9.6	9.7	3.6	5.5	8.5	8.0	15,000 - 19,999	
11.3	8.1	8.7	7.0	6.1	6.3	6.0	4.8	20,000 - 24,999	
7.2	3.8	8.5	2.2	5.5	2.0	4.3	2.6	25,000 - 29,999	
22.4	5.7	18.4	5.2	12.6	4.3	10.3	4.0	30,000 et plus	
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total	
20,213	11,798	17,872	10,454	13,096	6,882	12,260	9,165	\$	Gains moyens
15,834	9,685	12,640	7,872	6,388	4,371	7,833	6,420	\$	Gains médians
29,067	15,424	33,885	15,626	33,222	23,011	18,202	12,646	\$	Revenu moyen
1,098	1,755	964	1,001	464	270	10,476	12,370		Nombre de dossiers
292	453	247	260	109	72	2,893	3,344	'000	Nombre estimatif
984	336	899	455	1,542	1,647	232	131	\$	Erreur type des gains moyens
								Ensemble des personnes gagnant un revenu	
3.9	12.1	10.0	18.8	35.4	40.0	14.4	21.4	Moins de \$5,000	
6.2	11.8	8.9	15.0	12.8	17.2	10.0	14.4	\$ 5,000 - \$ 9,999	
6.4	12.2	7.7	14.1	10.6	11.7	8.3	12.4	10,000 - 14,999	
6.0	11.0	8.1	10.5	6.3	8.0	7.9	10.3	15,000 - 19,999	
7.7	12.4	6.5	10.4	10.1	9.3	7.7	10.8	20,000 - 24,999	
7.0	10.5	9.0	9.3	7.6	4.7	7.9	8.7	25,000 - 29,999	
9.0	8.3	8.6	7.7	3.8	0.8	8.2	6.9	30,000 - 34,999	
8.1	6.0	8.0	5.5	3.1	0.3	7.2	5.0	35,000 - 39,999	
7.0	4.1	7.0	2.5	1.4	5.3	6.1	3.3	40,000 - 44,999	
7.8	3.0	5.8	2.2	0.9	0.0	5.2	2.1	45,000 - 49,999	
13.2	5.6	8.6	2.6	2.1	1.6	8.1	2.8	50,000 - 59,999	
17.4	3.1	11.8	1.5	5.8	1.2	9.0	2.0	60,000 et plus	
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total	
40,324	23,597	33,991	18,929	17,951	11,348	29,599	18,936	\$	Gains moyens
37,266	21,173	29,866	15,996	10,850	7,922	26,107	15,921	\$	Gains médians
43,699	25,924	41,654	22,635	36,626	26,728	33,032	21,520	\$	Revenu moyen
5,152	4,267	2,816	1,822	784	363	27,595	23,390		Nombre de dossiers
1,486	1,240	784	520	194	100	7,993	6,800	'000	Nombre estimatif
827	472	1,033	595	1,354	1,562	288	174	\$	Erreur type des gains moyens

(1) Échantillon insuffisant pour fournir une estimation fiable.



TABLE 5. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Occupation and Sex, 1993

Earnings group	Managerial and administrative		Natural sciences		Social sciences and religion		Teaching		Medicine and health	
	Direction et administration		Sciences naturelles		Sciences sociales et religion		Enseignement		Médecine et santé	
	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
per cent - pourcentage										
Under \$5,000 .....	2.6	3.4	3.9	4.1	5.0	7.3	3.1	7.8	2.7	7.8
\$ 5,000 - \$ 9,999 ....	3.4	5.9	4.3	4.4	5.7	10.3	6.4	8.7	6.4	8.3
10,000 - 14,999 ....	3.3	8.4	5.5	6.6	7.2	9.0	4.7	10.1	5.5	10.3
15,000 - 19,999 ....	5.2	10.4	3.8	9.3	3.5	6.9	5.1	8.7	5.6	9.6
20,000 - 24,999 ....	4.8	11.8	4.8	9.2	2.9	9.3	4.2	8.7	8.4	12.3
25,000 - 29,999 ....	7.0	12.3	8.8	11.1	6.4	10.1	3.6	5.9	10.7	11.4
30,000 - 34,999 ....	10.0	12.9	6.8	12.6	6.2	12.5	4.9	6.9	6.6	10.4
35,000 - 39,999 ....	8.6	10.6	10.4	12.4	10.4	12.0	6.3	8.9	7.9	8.7
40,000 - 44,999 ....	7.4	7.3	9.5	13.7	9.2	7.4	10.2	6.6	9.5	7.4
45,000 - 49,999 ....	6.8	4.2	8.1	9.6	9.6	4.1	10.4	8.2	6.0	4.4
50,000 - 59,999 ....	16.2	6.8	17.5	4.3	8.8	4.5	18.5	12.2	5.4	6.0
60,000 and over .....	24.6	5.9	16.8	2.7	25.1	6.5	22.5	7.4	25.2	3.3
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 48,187	30,943	40,979	30,855	47,443	28,680	43,181	30,786	50,590	27,185
Median earnings .....	\$ 43,390	29,104	40,950	32,134	41,453	28,569	45,702	30,073	37,571	25,758
Average income .....	\$ 51,511	33,150	44,392	32,793	51,588	30,852	45,090	33,366	53,248	29,434
Average earnings of full-year full-time workers .....	\$ 51,680	34,765	45,851	34,896	50,766	36,235	50,931	40,302	54,743	34,408
Number of records .....	2,812	2,204	1,009	238	441	620	808	1,441	461	1,969
Estimated numbers .... '000	933	725	376	87	143	196	236	403	155	558
Standard error of average earnings .....	\$ 1,235	745	946	1,363	3,377	1,049	1,219	811	3,207	658

	Fishing and trapping		Forestry and logging		Mining and quarrying		Processing		Machining	
	Pêche et piégeage		Exploitation forestière		Mines et carrières		Traitement des matières premières		Usinage des matières premières	
	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
per cent - pourcentage										
Under \$5,000 .....	15.5		12.1		4.6		4.8	13.9	5.3	
\$ 5,000 - \$ 9,999 ....	21.6		14.2		3.6		8.7	13.2	4.5	
10,000 - 14,999 ....	17.4		13.6		4.2		6.0	14.1	7.1	
15,000 - 19,999 ....	9.6		8.6		5.9		7.4	13.5	8.7	
20,000 - 24,999 ....	8.5		7.8		6.1		7.6	16.1	8.9	
25,000 - 29,999 ....	6.3		6.6		9.1		9.8	9.7	10.0	
30,000 - 34,999 ....	7.8		6.5		7.6		12.0	5.1	14.8	
35,000 - 39,999 ....	3.3		7.1		6.4		9.9	7.8	9.8	
40,000 - 44,999 ....	4.3		5.6		9.8		9.1	2.4	10.5	
45,000 - 49,999 ....	1.9	(1)	7.6	(1)	7.0	(1)	9.8	1.0	4.9	(1)
50,000 - 59,999 ....	2.2		5.9		16.7		8.8	2.7	9.9	
60,000 and over .....	1.7		4.3		19.0		6.2	0.5	5.5	
Total .....	100.0		100.0		100.0		100.0	100.0	100.0	
Average earnings .....	\$ 18,553		25,974		41,174		32,149	19,475	31,667	
Median earnings .....	\$ 13,731		20,971		41,272		32,416	18,240	31,811	
Average income .....	\$ 25,681		30,770		44,325		34,825	22,057	34,026	
Average earnings of full-year full-time workers .....	\$ 21,818		37,915		49,072		37,460	25,494	36,950	
Number of records .....	338		313		295		963	342	704	
Estimated numbers .... '000	33		59		50		242	79	211	
Standard error of average earnings .....	\$ 1,434		2,026		1,874		898	1,105	831	

(1) Sample inadequate for reliable estimates.

TABLEAU 5. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, la profession et le sexe, 1993

Artistic and recreational		Clerical		Sales		Service		Agriculture			
Arts et activités récréatives		Travail administratif		Commerce		Services					
Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Tranche de gains	
Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes		
per cent - pourcentage											
16.1	26.6	13.7	12.3	13.9	22.5	20.7	29.4	24.9	32.3	Moins de	\$5,000
11.4	14.6	10.3	13.0	12.1	17.8	14.1	22.3	16.1	29.1	\$ 5,000 -	\$ 9,999
13.7	8.8	7.5	12.6	9.9	16.9	12.2	17.2	14.4	17.5	10,000 -	14,999
6.1	9.7	12.3	13.7	7.5	10.1	9.7	10.4	11.5	8.5	15,000 -	19,999
15.5	10.1	9.2	16.3	8.2	10.2	7.3	8.2	9.7	4.7	20,000 -	24,999
4.9	10.3	8.2	13.7	8.2	7.3	8.4	5.8	5.4	3.6	25,000 -	29,999
4.4	5.7	10.1	9.3	9.1	5.0	6.2	2.3	5.7	1.7	30,000 -	34,999
6.2	2.4	10.5	5.0	7.7	2.4	4.4	1.8	3.2	0.9	35,000 -	39,999
5.1	2.8	7.7	2.0	4.7	2.5	3.7	1.3	2.9	0.5	40,000 -	44,999
6.2	2.0	3.7	0.8	3.7	1.3	2.9	0.5	1.0	0.6	45,000 -	49,999
3.8	3.1	4.2	0.9	5.3	2.6	6.0	0.4	2.4	0.3	50,000 -	59,999
6.7	3.8	2.7	0.5	9.7	1.3	4.4	0.5	2.8	0.2	60,000 et plus	
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total	
28,277	18,687	24,681	19,394	29,097	16,280	21,505	12,236	17,021	9,895	\$	Gains moyens
20,874	15,005	23,379	19,446	24,052	12,860	16,533	9,628	13,147	8,040	\$	Gains médians
31,271	21,370	26,627	21,647	32,342	18,670	24,006	14,388	20,989	13,518	\$	Revenu moyen
											Gains moyens des travailleurs à temps plein toute l'année
38,760	30,115	32,431	25,570	37,589	24,008	31,343	18,919	20,570	13,106	\$	Nombre de dossiers
417	313	1,096	5,213	2,157	1,996	2,432	3,818	1,754	484		Nombre estimatif
158	126	423	1,633	694	611	760	997	310	85	'000	Erreur type des gains moyens
3,901	1,707	741	255	1,067	530	576	280	706	458	\$	
Product fabricating, assembling and repairing		Construction trades		Transport equipment operation		Material handling		Other crafts and equipment operating			
Fabrication, montage et réparation de produits finis		Métiers de la construction		Transports		Manutention		Conduite de machines et d'appareils divers			
Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women		
Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes		
per cent - pourcentage											
7.6	11.0	9.8		8.1	23.8	17.5	21.4	6.5		Moins de	\$5,000
7.4	16.4	10.0		8.5	24.4	13.6	11.1	6.9		\$ 5,000 -	\$ 9,999
7.8	15.0	11.4		8.1	14.5	7.8	21.1	4.3		10,000 -	14,999
9.7	21.1	9.9		8.6	16.2	11.5	12.8	3.6		15,000 -	19,999
9.6	15.9	10.2		10.9	4.2	8.0	20.7	6.5		20,000 -	24,999
9.2	6.1	10.8		9.9	2.7	8.7	6.9	9.4		25,000 -	29,999
11.1	6.6	9.9		10.2	5.8	6.1	4.4	11.0		30,000 -	34,999
9.1	5.4	5.7		7.9	2.2	9.0	1.0	10.9		35,000 -	39,999
7.1	1.7	5.4		8.2	5.3	6.4	0.0	6.5		40,000 -	44,999
7.3	0.6	6.0	(1)	6.0	0.8	3.7	0.3	9.3	(1)	45,000 -	49,999
9.1	0.3	6.3		7.8	0.0	5.9	0.2	12.3		50,000 -	59,999
4.9	0.0	4.5		5.9	0.0	1.7	0.0	12.9		60,000 et plus	
100.0	100.0	100.0		100.0	100.0	100.0	100.0	100.0		Total	
29,839	17,374	26,293		29,590	13,708	22,762	14,724	36,516		\$	Gains moyens
29,261	16,812	24,338		27,962	10,599	19,808	14,128	35,854		\$	Gains médians
32,044	19,802	30,238		32,186	16,673	25,323	17,627	39,186		\$	Revenu moyen
											Gains moyens des travailleurs à temps plein toute l'année
35,419	22,228	35,012		35,796	23,001	32,446	21,295	40,893		\$	Nombre de dossiers
2,631	527	2,693		1,718	154	792	167	441			Nombre estimatif
785	187	740		476	43	249	55	131			Erreur type des gains moyens
571	658	565		736	1,739	930	1,041	1,572		\$	

(1) Échantillon trop petit pour donner des estimations fiables.



TABLE 6. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Education, Sex and Work Activity, 1993

Earnings group	0 to 8 years 0 à 8 années		Some secondary education Études secondaires partielles		Graduated from high school Études secondaires complétées	
	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes
	per cent - pourcentage					
Full-year full-time workers						
Under \$5,000 .....	6.0	4.5	2.6	2.1	1.8	2.6
\$ 5,000 - \$ 9,999 .....	6.7	12.7	4.1	9.0	3.5	4.6
10,000 - 14,999 .....	7.7	18.6	6.9	17.5	6.3	11.7
15,000 - 19,999 .....	9.8	15.9	9.7	17.2	10.4	14.3
20,000 - 24,999 .....	13.2	20.7	11.1	22.6	10.2	19.6
25,000 - 29,999 .....	10.3	10.3	13.3	13.8	11.1	18.1
30,000 - 34,999 .....	14.4	6.4	13.5	7.7	11.6	12.6
35,000 - 39,999 .....	9.0	6.0	9.0	6.1	11.5	7.4
40,000 - 44,999 .....	5.0	3.7	9.3	2.1	7.5	4.3
45,000 - 49,999 .....	7.1	0.8	5.8	0.5	6.5	1.3
50,000 - 59,999 .....	5.6	0.3	8.1	1.1	10.7	2.3
60,000 and over .....	5.1	0.1	6.7	0.2	8.8	1.1
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 29,127	20,024	34,165	21,124	34,703	24,873
Median earnings .....	\$ 28,137	19,470	30,856	20,917	32,884	24,262
Average income .....	\$ 31,809	21,346	36,491	22,730	36,292	26,575
Number of records .....	1,361	377	2,969	1,379	3,546	2,687
Estimated numbers .....	'000 331	123	760	393	1,104	864
Standard error of average earnings ..	\$ 793	914	998	403	478	361
Other workers						
Under \$2,000 - Moins de \$2,000 .....	19.1	24.1	27.7	34.6	10.3	16.9
\$ 2,000 - \$ 2,999 .....	5.5	7.4	9.6	10.8	8.1	7.3
3,000 - 3,999 .....	5.9	7.4	6.4	7.9	7.0	6.9
4,000 - 4,999 .....	5.0	3.6	5.7	6.9	4.5	6.4
5,000 - 6,999 .....	9.6	10.4	9.6	11.3	11.5	12.6
7,000 - 9,999 .....	11.6	16.4	7.8	8.5	13.1	13.7
10,000 - 11,999 .....	4.3	9.2	5.0	4.4	7.5	7.8
12,000 - 14,999 .....	7.3	10.4	6.9	5.0	8.1	9.0
15,000 - 19,999 .....	9.4	6.9	5.9	4.4	9.0	9.6
20,000 - 24,999 .....	7.6	2.5	5.3	3.1	5.5	4.7
25,000 - 29,999 .....	6.4	0.8	3.0	1.3	5.7	1.7
30,000 and over - et plus .....	8.3	0.8	7.0	1.9	9.6	3.2
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 11,909	7,439	9,458	6,157	12,749	9,279
Median earnings .....	\$ 8,264	6,455	5,112	3,591	8,964	6,973
Average income .....	\$ 19,736	11,960	13,766	8,946	19,055	12,954
Number of records .....	1,296	849	3,214	3,039	1,816	2,559
Estimated numbers .....	'000 277	186	792	731	516	686
Standard error of average earnings ..	\$ 535	353	299	199	467	263
All earners						
Under \$5,000 .....	19.5	27.3	26.5	39.8	10.8	18.1
\$ 5,000 - \$ 9,999 .....	13.3	21.2	10.9	16.0	10.2	14.3
10,000 - 14,999 .....	9.5	19.2	9.5	12.2	9.2	14.0
15,000 - 19,999 .....	9.7	10.5	7.8	8.9	10.0	12.3
20,000 - 24,999 .....	10.7	9.8	8.1	9.9	8.7	13.0
25,000 - 29,999 .....	8.5	4.6	8.0	5.6	9.4	10.9
30,000 - 34,999 .....	9.2	2.7	8.0	3.0	9.0	7.3
35,000 - 39,999 .....	5.9	2.5	5.2	2.7	8.4	4.6
40,000 - 44,999 .....	3.3	1.5	5.0	0.8	5.6	2.6
45,000 - 49,999 .....	4.2	0.4	3.1	0.2	4.7	1.0
50,000 - 59,999 .....	3.4	0.1	4.3	0.4	7.7	1.4
60,000 and over .....	3.0	0.2	3.5	0.3	6.3	0.7
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings .....	\$ 21,286	12,454	21,559	11,391	27,707	17,971
Median earnings .....	\$ 19,006	10,384	17,032	8,174	25,566	16,506
Average income .....	\$ 26,311	15,700	24,897	13,767	30,799	20,547
Number of records .....	2,657	1,226	6,183	4,418	5,362	5,246
Estimated numbers .....	'000 608	309	1,552	1,124	1,620	1,549
Standard error of average earnings ..	\$ 564	519	558	250	489	299

(1) Includes trades certificate.

TABLEAU 6. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, l'instruction, le sexe et le travail, 1993

Some post-secondary Études post-secondaires partielles		Post-secondary certificate or diploma (1) Certificat ou diplôme d'études postsecondaires		University degree Grade universitaire		Tranche de gains	
Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes		
per cent - pourcentage						Travailleurs à temps plein toute l'année	
1.1	2.9	1.5	1.9	1.2	1.0	Moins de \$5,000	
4.1	5.2	3.2	4.3	3.0	1.7	\$ 5,000-\$ 9,999	
5.3	9.6	4.8	7.9	3.3	4.0	10,000- 14,999	
9.3	13.8	6.6	12.6	3.3	6.2	15,000- 19,999	
8.3	20.4	9.0	17.0	3.1	6.6	20,000- 24,999	
8.3	20.4	10.3	14.2	6.1	9.8	25,000- 29,999	
13.6	14.4	10.8	15.9	5.8	9.6	30,000- 34,999	
10.9	6.6	10.5	9.9	8.0	11.5	35,000- 39,999	
9.4	2.8	10.6	6.6	8.2	10.9	40,000- 44,999	
7.1	1.6	9.1	4.2	8.9	8.8	45,000- 49,999	
13.0	1.5	13.4	3.7	16.1	16.5	50,000- 59,999	
9.6	0.9	10.2	1.7	32.9	13.4	60,000 et plus	
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total	
37,995	24,470	38,174	28,183	54,152	40,669	\$	Gains moyens
35,004	24,561	36,821	27,209	49,440	39,820	\$	Gains médians
39,850	26,105	39,916	30,000	56,617	42,407	\$	Revenu moyen
1,125	880	5,318	3,858	2,800	1,839		Nombre de dossiers
350	293	1,532	1,106	1,024	677	'000	Nombre estimatif
1,526	511	442	425	1,241	644	\$	Erreur type des gains moyens
						Autres travailleurs	
17.7	17.7	9.7	12.4	10.0	12.6	Moins de \$2,000	
8.1	11.4	6.0	7.1	6.5	4.4	\$ 2,000-\$ 2,999	
10.3	8.3	5.2	6.3	4.0	7.8	3,000- 3,999	
7.7	7.9	5.4	5.9	2.9	3.1	4,000- 4,999	
13.8	16.4	9.3	11.4	11.2	11.7	5,000- 6,999	
13.9	14.0	8.5	12.4	10.9	9.6	7,000- 9,999	
4.9	6.8	6.5	7.4	9.8	10.8	10,000- 11,999	
5.8	5.8	8.4	9.8	6.9	8.5	12,000- 14,999	
7.2	4.9	10.7	11.0	10.5	9.6	15,000- 19,999	
3.4	3.6	7.9	6.5	6.8	6.9	20,000- 24,999	
1.5	1.4	6.5	3.8	2.6	6.2	25,000- 29,999	
5.6	1.9	15.8	6.0	18.0	8.8	30,000 et plus	
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total	
8,970	7,597	15,664	11,285	17,447	12,698	\$	Gains moyens
5,897	5,563	11,807	8,670	10,938	10,152	\$	Gains médians
12,205	10,321	22,697	15,044	27,475	16,971	\$	Revenu moyen
1,307	1,582	2,181	3,251	662	1,090		Nombre de dossiers
426	483	625	882	258	377	'000	Nombre estimatif
420	327	521	300	1,470	506	\$	Erreur type des gains moyens
						Ensemble des personnes gagnant un revenu	
24.5	29.3	8.7	15.1	5.7	10.6	Moins de \$5,000	
17.1	20.9	7.4	13.0	6.9	8.7	\$ 5,000-\$ 9,999	
8.3	11.5	7.8	12.0	6.0	9.5	10,000- 14,999	
8.2	8.2	7.8	11.9	4.7	7.4	15,000- 19,999	
5.6	9.9	8.7	12.4	3.8	6.7	20,000- 24,999	
4.6	8.6	9.2	9.5	5.4	8.5	25,000- 29,999	
6.7	5.9	9.4	9.6	5.8	7.2	30,000- 34,999	
5.9	2.8	8.6	6.3	6.8	8.0	35,000- 39,999	
4.8	1.1	7.9	4.1	7.3	7.6	40,000- 44,999	
3.5	0.7	6.9	2.5	7.3	6.1	45,000- 49,999	
6.2	0.6	9.9	2.4	13.3	10.8	50,000- 59,999	
4.6	0.5	7.7	1.2	27.0	8.8	60,000 et plus	
100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	Total	
22,063	13,968	31,651	20,688	46,775	30,663	\$	Gains moyens
15,049	9,956	30,264	19,164	43,357	29,147	\$	Gains médians
24,675	16,280	34,926	23,367	50,760	33,309	\$	Revenu moyen
2,432	2,462	7,499	7,109	3,462	2,929		Nombre de dossiers
775	776	2,157	1,988	1,281	1,053	'000	Nombre estimatif
900	369	398	316	1,101	635	\$	Erreur type des gains moyens

(1) Incluant certificat métier.



TABLE 7. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Marital Status, Sex and Work Activity, 1993

TABLEAU 7. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, l'état matrimonial, le sexe et le travail, 1993

	Single		Married		Other		Total	
Earnings group	Célibataires		Mariés		Autres			
Tranche de gains	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
per cent - pourcentage								
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année								
Under \$5,000 - Moins de \$5,000	2.1	1.5	1.9	2.3	1.4	2.2	1.9	2.3
\$ 5,000 - \$ 9,999	6.4	5.6	3.1	4.6	2.0	4.7	3.6	4.4
10,000 - 14,999	10.9	9.7	3.9	10.0	5.7	7.9	5.4	9.7
15,000 - 19,999	12.4	13.0	6.4	13.0	8.2	9.2	7.6	12.9
20,000 - 24,999	13.9	16.3	7.4	16.7	7.2	17.0	8.6	16.7
25,000 - 29,999	12.5	17.6	9.5	13.7	7.2	15.0	10.0	14.4
30,000 - 34,999	10.6	11.0	10.7	12.4	12.6	15.0	10.8	12.4
35,000 - 39,999	8.5	8.2	10.2	8.9	11.1	9.0	9.9	8.4
40,000 - 44,999	7.2	4.7	9.1	6.1	9.6	6.9	8.8	5.9
45,000 - 49,999	4.6	3.6	8.5	3.7	7.8	3.4	7.7	3.4
50,000 - 59,999	5.9	4.9	13.6	5.2	11.5	6.2	12.0	5.3
60,000 and over - et plus	5.0	4.1	15.6	3.4	15.6	3.5	13.6	3.5
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$ 29,597	28,269	41,706	28,257	41,837	29,313	39,433	28,399
Median earnings - Gains médians	\$ 26,743	26,127	38,437	26,233	37,534	28,002	36,048	26,435
Average income - Revenu moyen	\$ 30,973	29,534	43,842	29,766	44,247	32,856	41,444	30,100
Number of records - Nombre de dossiers	2,640	1,896	13,521	7,803	958	1,321	17,119	11,020
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 960	688	3,827	2,333	313	434	5,100	3,456
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 570	561	479	296	1,764	657	393	250
Other workers - Autres travailleurs								
Under \$2,000 - Moins de \$2,000	24.7	28.8	8.0	14.3	12.4	17.6	16.8	19.4
\$ 2,000 - \$ 2,999	10.4	12.2	4.7	6.2	5.1	6.0	7.6	8.3
3,000 - 3,999	8.6	9.4	4.3	6.1	5.0	6.2	6.6	7.3
4,000 - 4,999	7.0	6.6	3.5	5.4	5.7	8.0	5.4	6.1
5,000 - 6,999	12.2	13.6	8.5	11.6	11.8	12.1	10.6	12.3
7,000 - 9,999	11.3	11.0	9.7	12.6	8.7	12.0	10.5	12.0
10,000 - 11,999	5.8	5.1	6.4	8.7	7.4	6.4	6.1	7.1
12,000 - 14,999	6.0	4.2	8.6	10.3	9.4	7.2	7.3	7.9
15,000 - 19,999	5.8	4.0	11.4	10.2	10.2	9.8	8.5	8.1
20,000 - 24,999	2.9	2.1	9.2	6.2	9.9	6.7	6.0	4.8
25,000 - 29,999	1.7	0.8	7.6	3.7	3.1	2.4	4.3	2.4
30,000 and over - et plus	3.5	2.1	18.3	4.8	11.2	5.7	10.3	4.6
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$ 7,651	6,287	17,645	10,825	13,474	9,947	12,260	9,165
Median earnings - Gains médians	\$ 4,894	3,956	13,741	8,536	10,335	7,044	7,833	6,420
Average income - Revenu moyen	\$ 10,165	8,146	27,301	14,263	22,558	20,193	18,202	12,644
Number of records - Nombre de dossiers	4,999	3,854	4,928	7,424	549	1,092	10,476	12,370
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 1,492	1,167	1,241	1,886	161	291	2,893	3,344
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 192	196	431	170	880	565	232	131
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu								
Under \$5,000 - Moins de \$5,000	31.7	36.4	6.5	15.6	10.5	16.5	14.4	21.4
\$ 5,000 - \$ 9,999	16.8	17.6	6.8	13.3	8.3	12.5	10.0	14.4
10,000 - 14,999	11.5	9.4	6.6	14.0	9.5	10.2	8.3	12.4
15,000 - 19,999	8.4	7.3	7.6	11.8	8.9	9.5	7.9	10.3
20,000 - 24,999	7.2	7.4	7.8	12.0	8.1	12.8	7.7	10.8
25,000 - 29,999	5.9	7.0	9.1	9.2	5.8	9.9	7.9	8.7
30,000 - 34,999	4.9	4.3	9.6	7.5	10.1	9.4	8.2	6.9
35,000 - 39,999	3.8	3.4	8.7	5.5	8.0	6.2	7.2	5.0
40,000 - 44,999	3.2	1.8	7.5	3.7	6.8	4.9	6.1	3.3
45,000 - 49,999	1.9	1.5	6.8	2.3	5.3	2.0	5.2	2.1
50,000 - 59,999	2.6	2.0	10.8	3.0	7.8	3.9	8.1	2.8
60,000 and over - et plus	2.1	1.7	12.2	2.0	10.9	2.2	9.0	2.0
Total	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$ 16,247	14,442	35,815	20,465	32,214	21,535	29,599	18,936
Median earnings - Gains médians	\$ 10,666	8,860	32,933	18,017	29,036	20,537	26,107	15,921
Average income - Revenu moyen	\$ 18,315	16,081	39,793	22,836	36,888	27,770	33,032	21,520
Number of records - Nombre de dossiers	7,639	5,750	18,449	15,227	1,507	2,413	27,595	23,390
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 2,452	1,855	5,067	4,219	473	726	7,993	6,800
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 312	307	395	216	1,367	555	288	174

TABLE 8. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Type of Family and Relationship to Family Head and Work Activity, 1993

TABLEAU 8. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, le genre de famille et le lien avec le chef de famille et le travail, 1993

Earnings group Tranche de gains	Members of husband-wife families Membres des familles époux-épouse			Members of all other families Membres de l'ensemble des autres familles			Unattached individuals Personnes seules		All earners Ensemble des personnes gagnant un revenu
				Head - Chef					
	Husband Époux	Wife Épouse	Other Autres	Men Hommes	Women Femmes	Other Autres	Men Hommes	Women Femmes	
per cent - pourcentage									
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année									
Under \$5,000 - Moins de \$5,000	1.4	2.4	1.5	2.0	0.7	4.2	1.1	3.8	1.9
\$ 5,000 - \$ 9,999 .....	2.8	4.9	8.6	2.7	2.5	5.8	5.7	8.5	3.8
10,000 - 14,999 .....	5.2	10.8	14.8	3.4	5.7	8.5	10.6	16.3	6.5
15,000 - 19,999 .....	9.2	15.8	19.6	4.4	5.6	13.0	13.9	17.9	9.1
20,000 - 24,999 .....	11.0	18.4	16.7	6.5	14.5	14.7	12.4	17.3	11.0
25,000 - 29,999 .....	14.4	12.8	14.5	7.5	16.3	13.3	12.7	12.7	11.4
30,000 - 34,999 .....	12.4	11.9	7.9	10.4	13.2	12.6	11.7	9.1	11.2
35,000 - 39,999 .....	10.7	8.0	5.5	10.3	11.5	8.9	6.9	6.1	9.5
40,000 - 44,999 .....	8.3	6.4	5.4	10.0	8.2	5.1	4.5	1.8	8.1
45,000 - 49,999 .....	6.8	2.6	1.5	9.1	5.9	3.7	6.9	2.5	6.6
50,000 - 59,999 .....	8.2	3.4	2.1	15.4	10.0	8.3	6.4	2.2	9.9
60,000 and over - et plus .....	9.7	2.6	1.9	18.2	6.0	2.0	7.2	1.9	11.0
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$ 35,914	26,338	23,721	44,592	34,101	28,155	30,924	22,941	36,476
Median earnings - Gains médians	\$ 32,438	24,381	21,685	41,389	31,827	26,448	27,501	21,021	32,832
Average income - Revenu moyen ...	\$ 37,691	27,714	24,498	46,863	36,931	29,688	32,644	24,925	38,398
Average family income - Revenu moyen de la famille .....	\$ 52,637	69,475	81,201	68,406	41,583	73,891	58,347	56,326	63,150
Number of records - Nombre de dossiers .....	5,149	2,695	946	9,524	1,169	545	965	673	21,666
Estimated numbers - Nombre estimatif .....	'000 1,653	837	394	2,671	370	183	310	230	6,648
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens .....	\$ 526	434	659	620	791	1,020	863	805	318
Other workers - Autres travailleurs									
Under \$2,000 - Moins de \$2,000	2.8	6.3	12.9	4.7	6.4	6.0	7.3	10.1	7.6
\$ 2,000 - \$ 2,999 .....	1.8	3.8	8.2	2.1	3.6	3.7	7.8	7.0	5.2
3,000 - 3,999 .....	3.5	3.8	8.2	3.8	1.0	4.3	8.5	6.5	5.6
4,000 - 4,999 .....	3.8	3.4	9.3	2.0	2.3	6.4	5.8	7.4	5.4
5,000 - 6,999 .....	9.8	12.1	18.9	4.3	4.9	8.6	11.2	13.4	12.0
7,000 - 9,999 .....	11.1	14.5	15.4	11.8	18.1	25.5	10.8	15.4	13.9
10,000 - 11,999 .....	8.1	9.8	7.9	4.1	3.9	7.6	6.6	10.1	8.1
12,000 - 14,999 .....	12.4	14.6	7.3	5.0	5.3	10.2	9.3	8.8	10.1
15,000 - 19,999 .....	13.8	13.7	5.6	9.2	17.8	7.2	9.4	9.9	10.6
20,000 - 24,999 .....	8.5	8.2	1.6	11.8	18.0	6.3	7.9	4.8	7.0
25,000 - 29,999 .....	6.4	4.1	1.5	8.2	4.4	2.1	3.8	1.9	3.9
30,000 and over - et plus .....	17.8	5.6	3.2	32.8	14.3	12.2	11.5	4.8	10.6
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$ 17,646	12,741	8,377	23,622	16,768	13,579	14,161	10,475	13,659
Median earnings - Gains médians	\$ 14,159	11,223	6,195	21,228	16,257	9,484	9,618	8,120	10,074
Average income - Revenu moyen ...	\$ 23,056	14,933	9,376	31,502	24,732	16,481	18,188	12,773	17,071
Average family income - Revenu moyen de la famille .....	\$ 34,093	58,847	74,282	49,220	27,952	65,270	56,507	55,779	55,755
Number of records - Nombre de dossiers .....	838	1,535	1,016	684	168	122	819	1,032	6,214
Estimated numbers - Nombre estimatif .....	'000 246	432	312	177	44	42	251	302	1,806
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens .....	\$ 817	353	438	1,053	1,233	1,690	1,193	499	285



TABLE 8. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Type of Family and Relationship to Family Head and Work Activity, 1993 - Concluded

TABLEAU 8. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, le genre de famille et le lien avec le chef de famille et le travail, 1993 - fin

Earnings group Tranche de gains	Members of husband- wife families			Members of all other families			Unattached individuals		All earners  Ensemble des personnes gagnant un revenu
	Membres des familles époux-épouse			Membres de l'ensemble des autres familles			Personnes seules		
				Head - Chef					
	Husband Époux	Wife Épouse	Other Autres	Men Hommes	Women Femmes	Other Autres	Men Hommes	Women Femmes	
per cent - pourcentage									
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu									
Under \$5,000 - Moins de \$5,000	2.8	7.5	17.9	2.6	2.0	7.2	13.8	19.2	6.5
\$ 5,000 - \$ 9,999 .....	5.2	12.3	19.9	3.5	4.6	11.1	13.0	20.0	8.5
10,000 - 14,999 .....	7.2	15.5	15.0	3.8	6.0	10.2	13.0	17.8	9.0
15,000 - 19,999 .....	9.8	15.1	13.4	4.7	6.9	11.9	11.9	13.4	9.4
20,000 - 24,999 .....	10.7	14.9	10.0	6.8	14.8	13.1	10.4	10.2	10.2
25,000 - 29,999 .....	13.4	9.8	8.8	7.5	15.1	11.2	8.8	6.5	9.8
30,000 - 34,999 .....	11.7	8.6	4.7	10.4	12.1	10.6	8.2	4.5	9.5
35,000 - 39,999 .....	9.8	5.8	3.2	10.1	10.7	8.0	5.0	3.5	8.0
40,000 - 44,999 .....	7.6	4.5	3.5	9.7	7.9	4.3	3.2	1.2	6.7
45,000 - 49,999 .....	6.0	1.9	1.0	8.7	5.3	3.2	4.6	1.3	5.4
50,000 - 59,999 .....	7.4	2.3	1.2	14.8	9.0	7.4	4.0	1.1	8.1
60,000 and over - et plus .....	8.6	1.8	1.3	17.3	5.5	1.6	4.4	1.4	8.8
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$ 33,545	21,711	16,945	43,289	32,270	25,426	23,419	15,866	31,603
Median earnings - Gains médians	\$ 30,457	19,898	14,061	40,278	30,225	23,650	19,324	13,046	28,242
Average income - Revenu moyen ...	\$ 35,793	23,365	17,820	45,909	35,642	27,215	26,172	18,028	33,843
Average family income - Revenu moyen de la famille .....	\$ 50,232	65,859	78,146	67,214	40,143	72,277	57,523	56,015	61,571
Number of records - Nombre de dossiers .....	5,987	4,230	1,962	10,208	1,337	667	1,784	1,705	27,880
Estimated numbers - Nombre estimatif .....	'000 1,900	1,269	706	2,848	413	225	561	532	8,453
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens .....	\$ 478	350	477	592	750	951	758	502	274

TABLE 9. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Present Job Tenure, Sex and Work Activity, 1993  
TABLEAU 9. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, la durée de l'emploi présent, le sexe et le travail, 1993

Earnings group	Less than 1 year		1-5 years		6-10 years		11-20 years		Over 20 years		Total(1)	
Tranche de gains	Moins d'un an		1-5 années		6-10 années		11-20 années		Plus de 20 années			
	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes
	per cent - pourcentage											
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année												
Under \$5,000 - Moins de \$5,000	2.9	3.4	1.5	2.0	1.5	2.3	1.6	1.6	3.0	1.9	1.9	2.1
\$ 5,000 - \$ 9,999 .....	6.6	11.3	4.3	5.5	2.2	3.3	3.3	2.4	2.8	3.9	3.5	4.6
10,000 - 14,999 .....	10.7	15.5	6.9	12.3	4.7	8.2	2.9	5.0	4.5	5.4	5.3	9.2
15,000 - 19,999 .....	11.9	15.4	12.2	15.8	6.7	12.4	4.3	7.8	3.7	8.4	7.5	12.4
20,000 - 24,999 .....	12.5	16.3	10.5	17.3	9.9	19.9	6.3	14.6	5.1	12.2	8.5	16.8
25,000 - 29,999 .....	9.3	14.9	13.9	13.9	11.2	15.5	7.3	16.6	6.1	12.1	9.9	14.9
30,000 - 34,999 .....	10.9	7.1	10.7	11.3	12.2	13.1	10.7	14.9	9.4	14.3	10.8	12.5
35,000 - 39,999 .....	7.9	5.9	10.0	7.8	9.7	8.2	11.9	10.9	8.1	12.5	9.9	8.9
40,000 - 44,999 .....	6.1	3.6	7.7	5.6	8.8	5.4	10.2	7.5	10.2	7.1	8.9	6.0
45,000 - 49,999 .....	5.1	1.5	6.1	2.5	8.1	4.1	9.5	5.1	9.2	5.2	7.8	3.7
50,000 - 59,999 .....	8.5	4.2	7.8	2.9	11.6	4.2	15.2	8.6	16.6	10.9	12.1	5.4
60,000 and over - et plus ....	7.6	0.9	8.3	2.9	13.4	3.2	16.8	4.9	21.3	6.1	13.8	3.6
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$31,163	22,878	33,525	26,053	40,158	28,219	44,776	32,887	45,368	33,474	39,644	28,605
Median earnings - Gains médians	\$27,889	21,361	30,308	24,128	35,863	26,204	40,830	30,669	43,589	32,149	36,243	26,659
Average income - Revenu moyen	\$33,381	24,902	34,966	27,533	41,820	29,948	46,993	34,572	48,139	35,495	41,628	30,288
Number of records - Nombre de dossiers .....	1,366	917	4,189	3,472	3,418	2,640	4,360	2,618	3,372	1,052	16,705	10,699
Estimated numbers - Nombre estimatif .....	'000 424	280	1,370	1,155	1,055	807	1,243	795	883	300	4,975	3,337
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 801	653	468	394	794	442	1,114	602	796	727	400	252
Other workers - Autres travailleurs												
Under \$2,000 - Moins de \$2,000	14.4	21.6	8.2	7.8	4.4	3.2	2.9	2.9	9.8	11.4	11.3	12.7
\$ 2,000 - \$ 2,999 .....	7.8	9.2	5.5	5.1	1.6	3.8	2.2	3.2	2.5	3.8	6.3	6.5
3,000 - 3,999 .....	7.2	8.6	5.8	5.6	2.1	2.6	2.7	1.8	8.0	3.4	6.2	6.1
4,000 - 4,999 .....	5.5	7.3	6.5	5.1	4.3	2.8	1.9	2.8	2.1	2.7	5.4	5.5
5,000 - 6,999 .....	10.8	12.8	11.4	14.0	9.4	12.0	3.0	9.0	6.3	4.9	10.3	12.5
7,000 - 9,999 .....	11.4	13.3	11.1	16.0	11.4	11.4	13.7	10.6	6.9	13.9	11.3	13.7
10,000 - 11,999 .....	7.6	6.7	6.3	10.4	5.2	8.0	4.4	9.3	3.1	6.3	6.8	8.3
12,000 - 14,999 .....	7.7	6.1	10.9	12.3	9.2	10.9	6.4	14.9	3.7	11.7	8.4	9.7
15,000 - 19,999 .....	9.1	6.6	9.5	10.3	11.3	21.1	8.7	13.7	10.4	12.4	9.4	10.5
20,000 - 24,999 .....	5.6	3.0	6.9	6.0	11.0	10.5	9.9	12.1	10.6	8.7	6.8	5.9
25,000 - 29,999 .....	4.2	1.8	4.9	2.8	7.0	4.4	8.6	7.3	8.4	7.6	5.0	3.1
30,000 and over - et plus ....	8.5	2.9	12.8	4.7	23.2	9.3	35.7	12.3	28.2	13.4	12.9	5.5
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$12,051	7,989	13,996	11,235	20,118	15,316	24,573	16,983	20,886	15,302	14,147	11,020
Median earnings - Gains médians	\$ 8,124	5,507	10,433	9,335	16,078	13,697	22,106	14,088	18,643	12,959	9,808	8,477
Average income - Revenu moyen	\$16,890	11,229	17,084	13,458	25,233	18,120	31,739	20,287	30,999	19,193	18,864	13,892
Number of records - Nombre de dossiers .....	2,978	3,171	1,275	2,442	416	971	293	720	239	269	5,201	7,573
Estimated numbers - Nombre estimatif .....	'000 900	893	384	708	123	269	85	186	48	68	1,539	2,123
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 483	259	582	281	1,292	556	1,389	684	1,929	961	356	178

See footnote(s) at end of table.  
Voir note(s) à la fin du tableau.



TABLE 9. Percentage Distribution of Earners by Earnings Groups, Present Job Tenure, Sex and Work Activity, 1993 - Concluded

TABLEAU 9. Répartition en pourcentage des personnes gagnant un revenu, selon la tranche de gains, la durée de l'emploi présent, le sexe et le travail, 1993 - fin

Earnings group	Less than 1 year		1-5 years		6-10 years		11-20 years		Over 20 years		Total(1)	
Tranche de gains	Moins d'un an		1-5 années		6-10 années		11-20 années		Plus de 20 années			
	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
	per cent - pourcentage											
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu												
Under \$5,000 - Moins de \$5,000	24.7	36.4	6.9	10.2	2.6	4.9	2.2	3.3	4.0	5.4	8.4	13.2
\$ 5,000 - \$ 9,999 .....	17.2	22.6	8.3	14.8	4.2	8.3	4.2	5.6	3.3	6.6	7.8	13.0
10,000 - 14,999 .....	13.9	13.4	9.1	16.3	5.7	10.9	3.4	8.7	4.6	7.7	7.7	12.7
15,000 - 19,999 .....	10.0	8.7	11.6	13.7	7.1	14.6	4.5	9.0	4.0	9.1	8.0	11.6
20,000 - 24,999 .....	7.8	6.2	9.7	13.0	10.0	17.5	6.5	14.1	5.4	11.6	8.1	12.5
25,000 - 29,999 .....	5.8	4.9	11.9	9.7	10.8	12.7	7.4	14.9	6.2	11.3	8.7	10.3
30,000 - 34,999 .....	5.7	2.4	9.6	7.4	11.8	10.6	10.5	12.6	9.4	12.4	9.4	8.2
35,000 - 39,999 .....	3.6	1.9	8.3	5.5	9.1	7.0	11.7	9.5	8.0	11.0	8.2	6.1
40,000 - 44,999 .....	2.6	1.2	6.6	3.7	8.3	4.3	9.9	6.4	9.8	6.4	7.2	4.0
45,000 - 49,999 .....	2.2	0.5	4.9	1.8	7.5	3.2	9.1	4.6	8.8	4.3	6.2	2.5
50,000 - 59,999 .....	3.3	1.3	6.3	1.9	10.7	3.2	14.8	7.2	15.9	9.0	9.6	3.5
60,000 and over - et plus ....	3.1	0.6	6.7	1.9	12.3	2.7	15.9	4.2	20.5	5.1	10.8	2.4
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average earnings - Gains moyens	\$18,174	11,548	29,252	20,424	38,063	24,991	43,484	29,876	44,109	30,121	33,619	21,767
Median earnings - Gains médians	\$12,932	8,011	26,799	18,172	34,065	23,211	39,869	28,144	42,570	29,222	30,733	19,766
Average income - Revenu moyen	\$22,173	14,498	31,054	22,185	40,086	26,989	46,018	31,868	47,257	32,487	36,249	23,913
Number of records - Nombre de dossiers .....	4,344	4,088	5,464	5,914	3,834	3,611	4,653	3,338	3,611	1,321	21,906	18,272
Estimated numbers - Nombre estimatif .....	'000 1,324	1,173	1,753	1,863	1,178	1,076	1,328	980	931	368	6,515	5,460
Standard error of average earnings - Erreur type des gains moyens	\$ 498	310	410	314	755	390	1,054	545	772	678	334	198

(1) Excludes those who were unemployed and those who were not in the labour force at the time of the survey.  
Ne comprend pas les personnes qui étaient en chômage et celles qui étaient inactives au moment de l'enquête.

TABLE 10. Average Earnings of Earners by Education, Age, Sex and Work Activity, 1993

TABLEAU 10. Gains moyens des personnes gagnant un revenu, selon l'instruction, l'âge, le sexe et le travail, 1993

Education Instruction	15 - 24		25 - 34		35 - 44		45 - 54		55 years and over 55 ans et plus		Total	
	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes
	dollars											
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année												
0 - 8 years - 0 à 8 années ....	...	...	...	...	30,628	...	31,308	20,736	28,240	...	29,127	20,024
Some secondary education - Études secondaires partielles	20,120	...	32,534	20,376	35,401	21,810	36,502	21,888	36,918	21,934	34,165	21,124
Graduated from high school - Études secondaires complétées	23,699	20,191	32,126	23,860	37,453	25,274	40,278	27,100	35,104	26,105	34,703	24,873
Some post-secondary - Études postsecondaires partielles ..	...	...	35,249	23,060	39,237	26,091	53,763	27,252	...	...	37,995	24,470
Post-secondary certificate or diploma(1) - Certificat ou diplôme d'études postsecondaires(1) .....	22,527	21,274	35,380	26,489	39,625	30,028	42,830	31,119	39,227	26,947	38,174	28,183
University degree - Grade universitaire .....	...	...	43,179	36,450	57,237	43,906	60,691	43,951	59,524	...	54,152	40,669
Total .....	22,783	20,699	35,604	27,201	41,795	30,259	45,241	30,395	39,056	26,977	39,433	28,392
Other workers - Autres travailleurs												
0 - 8 years - 0 à 8 années ....	4,328	...	10,681	...	12,651	7,908	15,171	7,772	12,813	8,040	11,909	7,439
Some secondary education - Études secondaires partielles	4,557	3,755	14,653	7,552	15,769	8,586	17,566	10,004	14,017	8,448	9,458	6,157
Graduated from high school - Études secondaires complétées	7,507	6,348	13,695	8,796	17,634	10,833	22,391	11,605	15,834	9,919	12,749	9,279
Some post-secondary - Études postsecondaires partielles ..	5,998	5,890	14,675	9,386	13,041	11,058	...	...	...	...	8,970	7,597
Post-secondary certificate or diploma(1) - Certificat ou diplôme d'études postsecondaires(1) .....	8,757	6,705	14,002	11,737	17,595	13,284	23,082	12,961	21,037	10,612	15,664	11,285
University degree - Grade universitaire .....	...	7,332	12,959	12,487	20,759	13,479	...	16,061	21,475	...	17,447	12,698
Total .....	6,100	5,368	13,820	10,335	16,723	11,590	20,213	11,798	16,406	9,683	12,260	9,165
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu												
0 - 8 years - 0 à 8 années ....	7,813	...	15,613	...	23,415	12,457	25,360	14,700	21,638	12,684	21,286	12,454
Some secondary education - Études secondaires partielles	6,384	4,602	24,104	13,068	29,947	15,825	31,929	16,607	28,358	14,406	21,559	11,391
Graduated from high school - Études secondaires complétées	13,438	10,976	26,355	17,444	33,808	19,615	37,559	21,781	28,755	18,327	27,707	17,971
Some post-secondary - Études postsecondaires partielles ..	8,566	7,450	26,110	17,271	32,122	19,904	47,891	20,858	26,317	...	22,063	13,968
Post-secondary certificate or diploma(1) - Certificat ou diplôme d'études postsecondaires(1) .....	13,609	11,749	29,167	20,387	34,840	23,212	39,016	24,504	32,943	18,012	31,651	20,688
University degree - Grade universitaire .....	13,343	13,941	36,384	27,368	52,284	34,193	56,596	36,641	47,505	32,200	46,775	30,663
Total .....	9,780	8,393	28,326	19,938	36,336	22,835	40,324	23,597	30,810	17,710	29,599	18,936

(1) Includes trades certificate. - Incluant certificat métier.



TABLE 11. Average Earnings of Earners by Marital Status, Age, Sex and Work Activity, 1993

TABLEAU 11. Gains moyens des personnes gagnant un revenu, selon l'état matrimonial, l'âge, le sexe et le travail, 1993

	15 - 24		25 - 34		35 - 44		45 - 54		55 years and over 55 ans et plus		Total	
Marital status État matrimonial	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes	Men Hommes	Women Femmes
	dollars											
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année												
Single - Célibataires .....	21,888	20,432	31,158	27,866	34,507	35,084	36,721	36,109	...	...	29,597	28,269
Married - Mariés .....	26,481	21,073	37,596	26,995	42,971	29,293	45,889	29,803	39,272	26,938	41,706	28,257
Other - Autres .....	...	...	36,188	26,164	40,741	30,971	44,409	30,280	45,689	26,991	41,837	29,313
Total .....	22,783	20,699	35,604	27,201	41,795	30,259	45,241	30,395	39,056	26,977	39,433	28,392
Other workers - Autres travailleurs												
Single - Célibataires .....	5,637	5,155	11,422	10,669	14,017	9,480	...	...	...	...	7,651	6,287
Married - Mariés .....	12,454	6,557	16,307	10,369	18,258	11,796	21,334	11,801	17,021	10,283	17,645	10,825
Other - Autres .....	...	...	...	8,712	12,650	11,277	17,045	11,712	13,597	8,016	13,474	9,947
Total .....	6,100	5,368	13,820	10,335	16,723	11,590	20,213	11,798	16,406	9,683	12,260	9,165
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu												
Single - Célibataires .....	8,855	7,506	22,514	21,460	27,967	28,801	30,530	32,196	21,076	...	16,247	14,442
Married - Mariés .....	18,409	12,422	31,864	19,501	38,294	21,882	41,397	22,702	31,400	17,659	35,815	20,465
Other - Autres .....	...	15,954	26,607	18,165	31,866	23,830	37,311	24,599	30,982	17,130	32,214	21,535
Total .....	9,780	8,393	28,326	19,938	36,336	22,835	40,324	23,597	30,810	17,710	29,599	18,936

TABLE 12. Average Earnings of Earners by Marital Status, Education, Sex and Work Activity, 1993

TABLEAU 12. Gains moyens des personnes gagnant un revenu, selon l'état matrimonial, l'instruction, le sexe et le travail, 1993

	0 - 8 years		Some secondary education		Graduated from high school		Some post-secondary		Post-secondary certificate or diploma(1)		University degree	
Marital status	0 à 8 années		Études secondaires partielles		Études secondaires complétées		Études postsecondaires partielles		Certificat ou diplôme d'études postsecondaires(1)		Grade universitaire	
État matrimonial	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
	dollars											
Full-year full-time workers - Travailleurs à temps plein toute l'année												
Single - Célibataires .....	21,429	...	24,210	19,539	26,511	22,842	28,475	22,416	29,828	27,683	39,342	40,024
Married - Mariés .....	29,918	20,576	36,894	21,229	36,960	24,965	41,612	24,729	39,826	28,290	56,961	40,539
Other - Autres .....	...	...	32,190	22,118	37,536	27,106	...	26,945	41,199	28,437	65,462	42,834
Total .....	29,127	20,024	34,165	21,124	34,703	24,873	37,995	24,470	38,174	28,183	54,152	40,669
Other workers - Autres travailleurs												
Single - Célibataires .....	6,462	3,865	5,496	3,949	8,860	6,521	6,913	6,028	9,617	9,278	12,989	9,516
Married - Mariés .....	14,007	8,406	16,952	8,325	17,610	10,149	15,035	10,345	19,480	12,113	21,248	13,641
Other - Autres .....	...	7,508	11,882	8,215	...	10,280	...	...	17,061	10,681	...	...
Total .....	11,909	7,439	9,458	6,157	12,749	9,279	8,970	7,597	15,664	11,285	17,447	12,698
All earners - Ensemble des personnes gagnant un revenu												
Single - Célibataires .....	11,761	7,912	9,640	6,025	17,030	14,176	11,651	9,324	20,431	18,807	29,699	28,650
Married - Mariés .....	23,437	13,718	30,791	14,438	32,848	18,551	33,887	17,936	35,100	21,216	51,699	30,579
Other - Autres .....	19,573	11,227	23,053	15,078	32,155	21,439	...	18,954	34,216	21,266	54,957	36,751
Total .....	21,286	12,454	21,559	11,391	27,707	17,971	22,063	13,968	31,651	20,688	46,775	30,663

(1) Includes trades certificate. - Incluant certificat métier.



TABLE 13. Percentage Distribution of Wage and Salary Earners by Wage and Salary Group, Employment Status and Sex, 1993

TABLEAU 13. Répartition en pourcentage des personnes dont le revenu provient de salaires et traitements, selon la tranche de salaires et traitements, le statut d'activité et le sexe, 1993

Wage and salary group Tranche de salaires et traitements	Employment status(1) - Statut d'activité(1)				Total	
	Employee - Salariés		Others(2) - Autres(2)			
	Men	Women	Men	Women	Men	Women
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
	per cent - pourcentage					
Under \$5,000 - Moins de \$5,000 .....	9.3	13.9	46.4	60.4	14.0	20.7
\$ 5,000 - \$ 9,999 .....	8.3	13.4	18.6	18.8	9.6	14.2
10,000 - 14,999 .....	7.5	12.7	9.2	8.9	7.7	12.2
15,000 - 19,999 .....	8.0	11.3	6.5	4.1	7.8	10.3
20,000 - 24,999 .....	7.6	12.4	4.5	3.3	7.2	11.0
25,000 - 29,999 .....	8.7	10.3	4.7	1.2	8.2	9.0
30,000 - 34,999 .....	9.5	8.0	2.2	1.2	8.5	7.0
35,000 - 39,999 .....	8.1	6.1	2.5	0.5	7.4	5.2
40,000 - 44,999 .....	7.3	3.8	1.5	0.5	6.5	3.3
45,000 - 49,999 .....	6.1	2.5	0.9	0.3	5.4	2.2
50,000 - 59,999 .....	9.6	3.4	1.3	0.4	8.6	2.9
60,000 and over - et plus .....	10.1	2.2	1.7	0.3	9.0	1.9
Total .....	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0
Average wages and salaries - Salaires et traitements moyens .....	\$ 32,696	21,408	11,367	6,638	30,010	19,237
Median wages and salaries - Salaires et traitements médians .....	\$ 30,328	19,382	5,960	3,556	27,269	16,390
Average income - Revenu moyen .....	\$ 35,642	23,752	19,028	10,738	33,550	21,839
Number of records - Nombre de dossiers	20,935	18,328	3,604	3,560	24,539	21,888
Estimated numbers - Nombre estimatif	'000 6,324	5,459	911	941	7,235	6,400
Standard error of average wages and salaries - Erreur type des salaires et traitements moyens .....	\$ 336	197	362	282	298	179

(1) Individuals were classified by their employment status at the time of the survey. This is not necessarily their employment status during the reference year. - Les particuliers ont été classés selon leur statut d'activité au moment de l'enquête. Il ne s'agit donc pas nécessairement de leur statut d'activité durant l'année de référence.

(2) Includes employers, own account workers and persons not in the labour force. - Comprend les employeurs, les travailleurs à leur compte et les personnes inactives.

TABLE 14. Average Wages and Salaries and Percentage Distribution of Wage and Salary Earners by Age, Sex and Work Activity, 1993

TABLEAU 14. Salaires et traitements moyens et répartition en pourcentage des personnes dont le revenu provient de salaires et traitements, selon l'âge, le sexe et le travail, 1993

Age - Âge	Average wages and salaries						Percentage distribution of wage and salary earners					
	Salaires et traitements moyens						Répartition en pourcentage des personnes dont le revenu provient de salaires et traitements					
	Full-year full-time workers		Other workers		All earners		Full-year full-time workers		Other workers		All earners	
	Travailleurs à temps plein toute l'année		Autres travailleurs		Ensemble des personnes gagnant un revenu		Travailleurs à temps plein toute l'année		Autres travailleurs		Ensemble des personnes gagnant un revenu	
	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women	Men	Women
	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes	Hommes	Femmes
	dollars						per cent - pourcentage					
15 - 19 years - ans .....	...	...	3,789	3,945	4,760	4,325	0.8	0.6	19.1	16.1	7.5	8.1
20 - 24 years - ans .....	23,006	21,146	8,116	6,837	12,954	11,313	5.9	7.3	20.9	16.9	11.5	12.0
25 - 34 years - ans .....	35,982	27,514	13,994	10,409	28,560	20,186	27.9	29.9	24.2	23.4	26.5	26.7
35 - 44 years - ans .....	42,784	30,488	16,252	11,486	36,783	23,051	31.4	31.9	15.6	21.4	25.5	26.8
45 - 54 years - ans .....	47,025	31,512	19,991	11,745	41,463	24,348	23.2	22.4	10.2	13.3	18.4	17.9
55 - 64 years - ans .....	44,296	28,411	17,818	10,669	35,881	19,675	9.8	7.3	7.8	7.4	9.1	7.4
65 years and over - ans et plus	29,565	...	15,477	9,298	21,916	13,715	1.1	0.6	2.2	1.5	1.5	1.1
Total .....	40,522	28,858	12,112	9,180	30,010	19,237	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0	100.0

## SELECTED PUBLICATIONS

The following are some other selected publications of Statistics Canada dealing with incomes.

### Catalogue

#### Occasional

- 13-525 Incomes, Assets and Indebtedness of Non-farm Families in Canada, 1963, E.
- 13-528 Income Distributions by Size in Canada, 1965, E.
- 13-529 Incomes of Non-farm Families and Individuals in Canada, Selected Years 1951-65, E.
- 13-534 Income Distributions by Size in Canada, 1967, E.
- 13-535 Earnings and Work Experience of the 1967 Labour Force, E.
- 13-536 Statistics on Low Income in Canada, 1967, E.
- 13-537 Econometric Study of Incomes of Canadian Families, 1967, E.
- 13-538 Family Incomes, Census Families, 1967, E.
- 13-539 Comparative Income Distributions, 1965 to 1967, E.
- 13-540 Household Facilities by Income and Other Characteristics, 1968, E.
- 13-541 Socio-economic Characteristics of the Population Age 14 to 24, 1967, E.
- 13-544 Income Distributions by Size in Canada, 1969, Bil.
- 13-546 Family Incomes, Census Families, 1969, Bil.
- 13-547 Incomes, Assets and Indebtedness of Families in Canada, 1969, Bil.
- 13-550 Survey of Consumer Finances, Volume I, Selected Reports, 1970, Bil.
- 13-551 Survey of Consumer Finances, Volume II, Selected Reports, 1970, Bil.
- 13-552 Incomes of Unemployed Individuals and Their Families, 1971, Bil.
- 13-553 Statistics on Low Income in Canada, 1969, Bil.
- 13-554 Earnings and Work Experience of the 1971 Labour Force, Bil.
- 13-557 Earnings and Work Histories of the 1972 Canadian Labour Force, Bil.
- 13-559 Income Inequality: Statistical Methodology and Canadian Illustrations, Bil.
- 13-560 Household Facilities by Income and Other Characteristics, 1972, Bil.
- 13-561 Distributional Effects of Health and Education Benefits, Canada, 1974, Bil.

## PUBLICATIONS CHOISIES

Voici quelques-unes des publications de Statistique Canada portant sur le revenu.

### Catalogue

#### Hors série

- 13-525 Incomes, Assets and Indebtedness of Non-farm Families in Canada, 1963, A.
- 13-528 Income Distributions by Size in Canada, 1965, A.
- 13-529F Revenu des familles et des particuliers non agricoles au Canada, certaines années, 1951-65, F.
- 13-534 Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1967, F.
- 13-535 Earnings and Work Experience of the 1967 Labour Force, A.
- 13-536 Statistics on Low Income in Canada, 1967, A.
- 13-537 Econometric Study of Incomes of Canadian Families, 1967, A.
- 13-538 Family Incomes, Census Families, 1967, A.
- 13-539 Comparative Income Distributions, 1965 à 1967, A.
- 13-540 Household Facilities by Income and Other Characteristics, 1968, A.
- 13-541 Socio-economic Characteristics of the Population Age 14 to 24, 1967, A.
- 13-544 Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, 1969, Bil.
- 13-546 Revenus des familles, Familles de recensement, 1969, Bil.
- 13-547 Revenu, avoir et dette des familles au Canada, 1969, Bil.
- 13-550 Enquête sur les finances des consommateurs, volume I, certains comptes rendus, 1970, Bil.
- 13-551 Enquête sur les finances des consommateurs, volume II, certains comptes rendus, 1970, Bil.
- 13-552 Revenus des chômeurs et de leur famille, 1971, Bil.
- 13-553 Faibles revenus au Canada, 1969, Bil.
- 13-554 Gains et travail de la population active de 1971, Bil.
- 13-557 Gains et antécédents professionnels de la population active du Canada en 1972, Bil.
- 13-559 Inégalité des revenus: Méthodologie statistique et exemples canadiens, Bil.
- 13-560 Équipement ménager selon le revenu et d'autres caractéristiques, 1972, Bil.
- 13-561 Incidence de la répartition des avantages découlant des services de santé et d'éducation, Canada, 1974, Bil.



## **SELECTED PUBLICATIONS - Continued**

### **Catalogue - Continued**

#### **Occasional - Concluded**

- 13-565 Household Facilities by Income and Other Characteristics, 1974, Bil.
- 13-567 Household Facilities by Income and Other Characteristics, 1976 - Available for the years 1978, 1980, 1982, 1983 and 1985, Bil.
- 13-570 The Distribution of Income and Wealth in Canada, 1977, Bil.
- 13-572 Incomes, Assets and Indebtedness of Families in Canada, 1977, Bil.
- 13-575 Expenditure Patterns and Income Adequacy for the Elderly, 1969-1976, Bil.
- 13-576 Income Estimates for Subprovincial Areas, 1982, Bil. - Available for the years 1976, 1977, 1978, 1979, 1980 and 1981
- 13-577 Earnings of Men and Women, Selected Years, 1967 to 1979, Bil.  
Earnings of Men and Women, 1981 and 1982, Bil.
- 13-578 Wealth of Families with Working Wives, 1977, Bil.
- 13-580 The Distribution of Wealth in Canada, 1984, Bil.
- 13-581 Charting Canadian Incomes, 1951 to 1981, E.

#### **Annual**

- 13-206 Income Distributions by Size in Canada, Preliminary Estimates - Annual from 1971 to 1985, Bil.
- 13-207 Income Distributions by Size in Canada - Annual since 1971, Bil.
- 13-208 Family Incomes, Census Families - Annual since 1971, Bil.
- 13-210 Income After Tax, Distributions by Size in Canada - Annual since 1971, Bil.
- 13-215 Characteristics of Dual-Earner Families, Annual since 1989, Bil.
- 13-216 Income Estimates for Subprovincial Areas - Annual since 1983, Bil.
- 13-217 Earnings of Men and Women - Annual since 1984, Bil.
- 13-218 Household Facilities by Income and Other Characteristics - Annual since 1986, Bil.

## **PUBLICATIONS CHOISIES - suite**

### **Catalogue - suite**

#### **Hors série - fin**

- 13-565 Équipement ménager selon le revenu et d'autres caractéristiques, 1974, Bil.
- 13-567 Équipement ménager selon le revenu et d'autres caractéristiques, 1976 - Disponibles pour les années 1978, 1980, 1982, 1983 et 1985, Bil.
- 13-570 La répartition du revenu et de la richesse au Canada, 1977, Bil.
- 13-572 Revenu, avoir et dette des familles au Canada, 1977, Bil.
- 13-575 Dépenses et suffisance du revenu des personnes âgées, 1969-1976, Bil.
- 13-576 Estimation du revenu dans les secteurs infraprovinciaux, 1982, Bil. - Disponibles pour les années 1976, 1977, 1978, 1979, 1980 et 1981
- 13-577 Gains des hommes et des femmes, certaines années, 1967 à 1979, Bil.  
Gains des hommes et des femmes, 1981 et 1982, Bil.
- 13-578 Richesse des familles dont l'épouse travaille, 1977, Bil.
- 13-580 La répartition de la richesse au Canada, 1984, Bil.
- 13-581 Coup d'oeil sur les revenus des Canadiens de 1951 à 1981, F.

#### **Annuel**

- 13-206 Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu, premières estimations - Annuel de 1971 à 1985, Bil.
- 13-207 Répartition du revenu au Canada selon la taille du revenu - Annuel depuis 1971, Bil.
- 13-208 Revenus des familles, Familles de recensement - Annuel depuis 1971, Bil.
- 13-210 Revenu après impôt, répartition selon la taille du revenu au Canada - Annuel depuis 1971, Bil.
- 13-215 Caractéristiques des familles comptant deux soutiens, Annuel depuis 1989, Bil.
- 13-216 Estimations du revenu dans les secteurs infraprovinciaux - Annuel depuis 1983, Bil.
- 13-217 Gains des hommes et des femmes - Annuel depuis 1984, Bil.
- 13-218 Équipement ménager selon le revenu et d'autres caractéristiques - Annuel depuis 1986, Bil.

**SELECTED PUBLICATIONS - Concluded**

**Catalogue - Concluded**

**Other**

- 99-544 Incomes of Canadians, by Jenny R. Podoluk, 1961 Census Monograph, E.
- 99-755E Income Distribution and Inequality in Canada, by Roger Love, Census Analytical Study, E.

E. - English      F. - French      Bil. - Bilingual

In addition to the selected publications listed above, Statistics Canada publishes a wide range of statistical reports on Canadian economic and social affairs. A comprehensive catalogue of all current publications is available from Statistics Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

Catalogue No. 11-204E - Price in Canada \$15.00, U.S.A. \$18.00, Other Countries \$21.00.

Revenue Canada, Taxation publishes annually "Taxation Statistics, Part 1 - Individuals", which may be obtained from local authorized agents and other community book stores or by mail order.

**PUBLICATIONS CHOISIES - fin**

**Catalogue - fin**

**Autres**

- 99-544 Incomes of Canadians, par Jenny R. Podoluk, 1961 Census Monograph, A.
- 99-755F Répartition et inégalité des revenus au Canada, par Roger Love, Étude analytique du recensement, F.

A. - Anglais      F. - Français      Bil. - Bilingue

Outre les publications ci-dessus énumérées, Statistique Canada publie une grande variété de rapports statistiques sur le Canada tant dans le domaine économique que social. On peut se procurer un catalogue complet des publications courantes à Statistique Canada, Ottawa (Canada), K1A 0T6.

N° de catalogue 11-204F - Prix au Canada \$15.00, É.-U. \$18.00, Autres pays \$21.00.

Revenu Canada - Impôt publie un bulletin annuel intitulé "Statistique fiscale, partie 1 - Particuliers". Il peut être obtenu auprès des agents autorisés locaux, dans les librairies ordinaires ou par la poste.



# Pick a topic... any topic

The **1994 Statistics Canada Catalogue** is your guide to the most complete collection of facts and figures on Canada's changing business, social and economic environment. No matter what you need to know, the **Catalogue** will point you in the right direction.

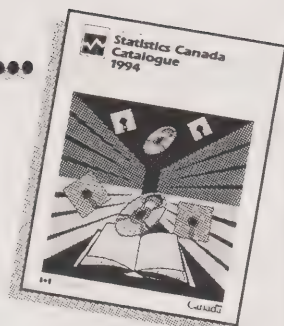
From the most popular topics of the day – like employment, income, trade, and education – to specific research studies – like mineral products shipped from Canadian ports and criminal victimization in urban areas – you'll find it all here.

... the **1994 Statistics Canada Catalogue** will help you get your bearings...

The **Catalogue** puts all this information at your fingertips. With the expanded index, you can search by subject, author or title – even periodical articles are indexed. There's also a separate index for all our electronic products.

The **Catalogue** has everything you need to access all Statistics Canada's products:

- descriptions of over 25 new titles, plus succinct abstracts of the over 650 titles and 7 map series already produced;
- a complete guide to finding and using statistics;
- electronic products in a variety of media, and



advice on getting expert assistance on electronic products and on-line searches;

- tabs to each section -- so you can immediately flip to the information you need.

## ... time and time again

To make sure that the **Catalogue** stands up to frequent use, we used a specially coated cover to prevent broken spines, tattered edges and dog-eared corners.

Order today – you'll be lost without it.

## 1994 Statistics Canada Catalogue

Only \$15 in Canada (US\$18 in the U.S. and US\$21 in other countries). Quote Cat. no. 11-2040XPE.

### Write to:

Statistics Canada  
Marketing Division  
Sales and Service  
120 Parkdale Avenue  
Ottawa, Ontario K1A 0T6

**Fax:**  
**(613) 951-1584**

**Call toll-free:**  
**1-800-267-6677**

Or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.

# Choisissez un sujet... n'importe lequel

Le **Catalogue de Statistique Canada 1994** est votre guide pour la collection la plus complète de faits et de chiffres dans les domaines, en constante évolution, du commerce, de la société et de l'économie du Canada. Peu importe ce que vous voulez savoir, le **Catalogue** vous mettra sur la bonne piste.

Des sujets actuels les plus populaires – comme l'emploi, le revenu, le commerce et l'éducation – à des études de recherche spécialisées – comme les produits minéraux expédiés des ports canadiens et la victimisation dans les régions urbaines – vous trouverez tout dans ce document.

## Le Catalogue de Statistique Canada 1994 vous aidera à vous orienter...

Le **Catalogue** vous met tous ces renseignements sous la main. L'index augmenté vous permet de chercher par sujet, auteur ou titre – les articles de périodiques sont même indexés. On a aussi ajouté un index séparé pour tous nos produits électroniques.

Le **Catalogue** a tout ce qu'il vous faut pour vous procurer les produits de Statistique Canada :

- descriptions de plus de 25 nouveaux titres et courts résumés des 650 titres et plus et des 7 séries de cartes déjà disponibles;
- guide complet pour obtenir et utiliser les données statistiques;
- produits électroniques sur supports divers et



conseils sur l'obtention d'aide d'experts pour les produits électroniques et les recherches en direct;

- système d'onglets pour chaque section - pour que vous puissiez immédiatement repérer les renseignements qui vous intéressent.

## ... maintes et maintes fois

Pour garantir que le **Catalogue** puisse résister à une utilisation fréquente, nous avons utilisé une couverture avec un revêtement spécial conçue pour éviter les dos cassés, les bords abîmés et les coins de page pliés.

Commandez aujourd'hui – vous ne pourrez plus vous en passer.

## Catalogue de Statistique Canada 1994

Seulement 15 \$ au Canada (18 \$ US aux États-Unis et 21 \$ US dans les autres pays). Indiquez le n° au catalogue : 11-2040XPE.

### Écrivez à :

Statistique Canada  
Division du marketing  
Vente et service  
120, avenue Parkdale  
Ottawa (Ontario) K1A 0T6

**Télécopieur : (613) 951-1584**

**Appels sans frais :**  
**1-800-267-6677**

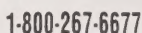
Ou contactez le Centre de consultation de Statistique Canada le plus proche (voir la liste figurant dans la présente publication).









**MODALITÉS DE PAIEMENT:**

(613) 951-1584

VISA, MasterCard et bon de commande seulement. Veuillez ne pas envoyer de confirmation; le bon télécopié tient lieu de commande originale.

(Veuillez écrire en caractères d'imprimerie.)

Compagnie

Service

À l'attention de

Fonction

Adresse

Ville

Province

Code postal

Téléphone

Télécopieur

Veuillez vous assurer de remplir le bon **au complet**.

(Cochez une seule case)

☐ Veuillez débiter mon compte☐ VISA☐ MasterCard

N° de carte

Signature \_\_\_\_\_

Date d'expiration

 **Paiement inclus**

Veillez faire parvenir votre chèque ou mandat-poste à l'ordre du  
Receveur général du Canada – Publications.

N° du bon de commande

(Veuillez joindre le bon)

Signature de la personne autorisée

PF 093238

Statistics  
Canada

# Canada



## SERVICES INDICATORS

# For and About Businesses Serving the Business of Canada...

At last, current data and expert analysis on this VITAL sector in one publication!

The services sector now dominates the industrial economies of the world. Telecommunications, banking, advertising, computers, real estate, engineering and insurance represent an eclectic range of services on which all other economic sectors rely.

Despite their critical economic role, however, it has been hard to find out what's happening in these industries. Extensive and time-consuming efforts have, at best, provided a collection of diverse bits and pieces of information ... an incomplete basis for informed understanding and effective action.

Now, instead of this fragmented picture, **Services Indicators** brings you a cohesive whole. An innovative quarterly from Statistics Canada, this publication **breaks new ground**, providing timely updates on performance and developments in:

- Communications
- Finance, Insurance and Real Estate
- Business Services

**Services Indicators** brings together analytical tables, charts, graphs and commentary in a stimulating and inviting format. From a wide range of key financial indicators including profits, equity, revenues, assets and liabilities, to trends and analysis of employment, salaries and output – PLUS a probing feature article in every issue, **Services Indicators** gives you the complete picture for the first time!

Finally, anyone with a vested interest in the services economy can go to **Services Indicators** for current information on these industries ... both at-a-glance and in more detail than has ever been available before – all in one unique publication.

If your business is serving business in Canada, or if you are involved in financing, supplying, assessing or actually using these services, **Services Indicators** is a turning point – an opportunity to forge into the future armed with the most current insights and knowledge.

Order YOUR subscription to **Services Indicators** today!

**Services Indicators** (catalogue no. 63-0160XPB) is \$112 (plus 7% GST) in Canada, US\$135 in the United States and US\$157 in other countries.

To order, write to Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Avenue, Ottawa, Ontario K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Regional Reference Centre listed in this publication.

If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call 1-800-267-6677 toll-free in Canada and the United States [1-613-951-7277 elsewhere] and charge to your VISA or MasterCard.

## INDICATEURS DES SERVICES

# Au sujet des entreprises au service des affaires du Canada et à leur intention...

Enfin regroupées en une publication, des données courantes et des analyses éclairées sur ce secteur ESSENTIEL!

Le secteur des services domine à l'heure actuelle les économies industrielles du monde. Les télécommunications, les opérations bancaires, la publicité, l'informatique, l'immobilier, le génie et l'assurance représentent une gamme éclectique de services sur lesquels reposent tous les autres secteurs économiques.

En dépit de leur rôle critique sur le plan économique, il est toutefois difficile de savoir ce qui se passe dans ces branches d'activité. Des efforts considérables et fastidieux ont permis, au mieux, de rassembler une collection de renseignements fragmentaires divers... qui ne favorisent pas la compréhension avisée et la prise de mesures efficaces.

Remplacez maintenant ce tableau fragmentaire par l'image cohérente que vous offre **Indicateurs des services**. Cette publication trimestrielle innovatrice de Statistique Canada **pénètre dans un domaine inexploré**, fournissant des aperçus opportuns du rendement et des progrès dans les domaines suivants :

- Communications
- Finance, assurance et immobilier
- Services aux entreprises

**Indicateurs des services** rassemble des tableaux analytiques, des diagrammes, des graphiques et des observations en un mode de présentation stimulant et attrayant. En puisant à même une vaste gamme d'indicateurs financiers importants, allant notamment des profits, des capitaux propres, des recettes, de l'actif et du passif aux tendances et analyses de l'emploi, des salaires et de l'extrant – à laquelle s'ajoute un article de fond exploratif dans chaque numéro, **Indicateurs des services** brosse pour la première fois un tableau complet!

Enfin, quiconque s'intéresse au secteur des services peut consulter **Indicateurs des services** pour trouver des renseignements courants sur ces branches d'activité... tant sous une forme sommaire qu'à un niveau de détail n'ayant jamais encore été offert – et ce, dans une même publication.

Si vous êtes de ceux qui fournissent des services aux entreprises canadiennes, ou si vous financez, fournissez ou évaluez ces services ou y avez en fait recours, **Indicateurs des services** représente un tournant – une chance de s'aventurer dans l'avenir en étant armé des réflexions et connaissances les plus actuelles.

Commandez dès aujourd'hui VOTRE abonnement à **Indicateurs des services**!

**Indicateurs des services** (n° 63-0160XPB au catalogue) coûte 112 \$ (plus 7 % de TPS) au Canada, 135 \$ US aux États-Unis et 157 \$ US dans les autres pays.

Pour commander, écrivez à Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, avenue Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou communiquez avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près (voir la liste qui figure dans la présente publication).

Si vous préférez, vous pouvez télécopier votre commande en composant le 1-613-951-1584 ou téléphoner sans frais du Canada et des États-Unis au 1-800-267-6677 (ou d'ailleurs, au 1-613-951-7277) et porter les frais à votre compte VISA ou MasterCard.





*Don't let the changing world  
take you by surprise!*

*Ne soyez pas dépassé  
par les événements!*



**An aging population. Lone-parent families. A diverse labour force. Do you know how today's social changes will affect your future ... your organization ... and your family?**

**Keep pace with the dramatic shifts in Canada's evolving social fabric with Statistic Canada's best-selling quarterly, *Canadian Social Trends*. With vast and varied reports on major changes in key social issues and trends, this periodical incorporates findings from over 50 national surveys.**

**Written by some of Canada's leading-edge social analysts, *Canadian Social Trends* combines painstaking research with dynamic prose on topics like ethnic diversity, low-income families, time-crunch stress, violent crime and much more — all in a colourful, easy-to-read, magazine format.**

***A lasting record of changing times!***

**Join the thousands of business and policy analysts, social-science professionals, and academics who trust *Canadian Social Trends* to demystify the causes and consequences of change in Canadian society. Don't miss a single issue — subscribe today.**

***Canadian Social Trends* (catalogue number 11-0080XPE) is \$34 annually in Canada, US\$41 in the United States and US\$48 in other countries.**

**Le vieillissement de la population. Les familles monoparentales. La diversification de la population active. Savez-vous comment les changements sociaux d'aujourd'hui vont se répercuter sur votre avenir, votre organisation, votre famille?**

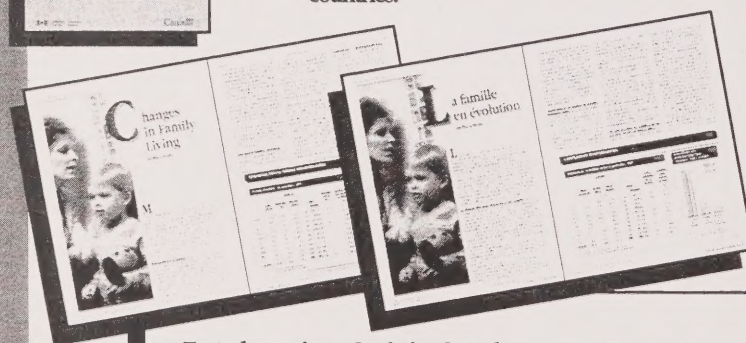
**Suivez l'évolution spectaculaire de la société canadienne grâce à *Tendances sociales canadiennes*, une publication trimestrielle de Statistique Canada. Avec des articles vastes et variés sur les principaux changements caractérisant les questions et les tendances sociales principales, cette publication intègre les résultats de plus de 50 enquêtes nationales.**

**Certains des analystes sociaux les plus reconnus du Canada rédigent des articles dans *Tendances sociales canadiennes*. Ils présentent les résultats de recherches minutieuses dans un style attrayant pour des sujets tels que la diversité ethnique, les familles à faible revenu, le stress dû au manque de temps, le crime et bien d'autres encore dans une revue haute en couleur et de lecture aisée.**

***Un dossier permanent d'une époque en évolution!***

**Des milliers d'analystes des entreprises et des politiques, de professionnels des sciences sociales et d'universitaires lisent *Tendances sociales canadiennes* pour identifier les causes et les conséquences de l'évolution de la société canadienne. Ne manquez pas un numéro, abonnez-vous dès aujourd'hui.**

**L'abonnement annuel à *Tendances sociales canadiennes* (n° 11-0080XPF au catalogue) coûte 34 \$ au Canada, 41 \$ US aux États-Unis et 48 \$ US dans les autres pays.**



**To order, write to Statistics Canada, Marketing Division, Sales and Service, 120 Parkdale Ave., Ottawa, Ontario, K1A 0T6 or contact the nearest Statistics Canada Reference Centre listed in this publication.**

**If more convenient, fax your order to 1-613-951-1584 or call toll-free 1-800-267-6677 and use your VISA or MasterCard.**

**Pour passer votre commande, écrivez à Statistique Canada, Division du marketing, Vente et service, 120, av. Parkdale, Ottawa (Ontario) K1A 0T6, ou adressez-vous au centre de services-conseils de Statistique Canada le plus proche de chez vous et dont la liste figure dans cette publication.**

**Vous pouvez aussi envoyer votre commande par télécopieur, au 1-613-951-1584, ou téléphoner sans frais au 1-800-267-6677 et donner votre numéro de carte VISA ou MasterCard.**